

Кругозор

АПРЕЛЬ

www.ok.ru/gazetakrugozor | www.fb.com/gazetakrugozor

ПАМЯТНИКИ

РАБОТАЕМ ПО ВСЕЙ ГЕРМАНИИ

БОЛЕЕ **10** ЛЕТ ОПЫТА

Наши телефоны обслуживания:
02644 - 60 30 259
0228 - 387 576 23*
0931- 291 905 13 *
 Mobil - WhatsApp:
0160 - 9157 4155

Naturstein
Valentin
 www.Naturstein-Valentin.de
 ВЫСЫЛАЕМ БЕСПЛАТНО КАТАЛОГ

* Ihr Anruf wird zum Firmensitz in Linz weitergeleitet!

Книги стр.16-17

www.knigomir.de

ИНТЕРНАЦИОНАЛЬНОМУ КОНЦЕРНУ
 ТРЕБУЮТСЯ СРОЧНО РЕГИОНАЛЬНЫЕ ПРЕДСТАВИТЕЛИ В ГЕРМАНИИ

ЗНАНИЕ НЕМЕЦКОГО ЯЗЫКА И НАЛИЧИЕ АВТО НЕОБХОДИМЫ
КОНТАКТ +49(0)157 716 755 86

РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ:

Тел.: 08671 929 85 73
 n.kippes@vela-verlag.de

постоянное приложение к газете

МОЁ ЗДОРОВЬЕ



Стр. 2

Fröhliche Ostern!

С праздником Светлой Пасхи!

АВИАБИЛЕТЫ

Россия • Казахстан • Украина • Молдавия • Киргизия
 Узбекистан • Белоруссия • Грузия • США • Канада

КУРОРТЫ: Чехия, Словакия, Польша, Венгрия, Прибалтика и др.
ОТДЫХ НА МОРЕ
 все страны • визы • страховки

Tel. **02632-44071** Buchenstr. 1 • 56626 Andernach
 Mo-Fr 09:30-18:30 und Sa 10:00-14:00 E-Mail: info@time-travel.de

НОВОЕ ЛИЦО ВАШЕГО ДОМА

Широкий ассортимент декоративных элементов



HEXIM
 Dekore & Design

- Stuckprofile ab 0,31 Euro/m
- Deckenplatten ab 2,19 Euro/m²
- LED Profile ab 4,63 Euro/m
- SPC Designboden ab 17,94 Euro/m²
 – Lieferung frei Haus deutschlandweit

И МНОГОЕ, МНОГОЕ ДРУГОЕ!

Online-Shop: www.hexim.de

СКИДКИ ДО 30% В ИНТЕРНЕТ МАГАЗИНЕ

Tel.: 0201 74 79 78 5
igor-schimberg.de

Ювелирный Мир




ALFAKREDIT

Более 12 лет на рынке кредитования
 Банк отказал в выдаче кредита?
 Не спешите сдаваться!

Суммы до 75.000 € от 2,9% годовых

РЕФИНАНСИРОВАНИЕ
 нескольких кредитов в один,
 более выгодный

О нас вещают:
 ПЕРВЫЙ КАНАЛ
 PLANETA
 ИТС

Storlachstr. 1, 72760 Reutlingen
07121-14 78 22 44
www.alfakredit.de
НАШ ОПЫТ - ВАШ УСПЕХ!

Хотите издать собственную книгу?

Издательство Vela поможет осуществить Вашу мечту!

Верстка, оформление, корректуры, ISBN

Наш e-мэйл: kniga@vela-verlag.de
 или по тел.: **08671 / 929 85 75**
 веб-сайт: www.knigomir.de

ПАМЯТНИКИ

высылаем бесплатный каталог!

* Festnetznummern werden zum Firmensitz in Bielefeld umgeleitet

Paderborn, Dortmund, Lippstadt, Bielefeld, Gütersloh	05252 / 93 51 92*
Magdeburg, Potsdam, Berlin	0302 / 065 37 22*
Bremen, Oldenburg, Hamburg, Münster, Cloppenburg	0421 / 1610 36 16*
Braunschweig, Hildesheim, Celle, Wolfsburg, Hannover	05307 / 859 00 66*
Osnabrück, Herford, Bünde, Minden, Löhne, Espelkamp	0541 / 1857 11 02*
München, Würzburg, Augsburg, Regensburg, Ingolstadt, Nürnberg	0821 / 209 78 07*
Köln, Bonn, Siegen, Neuwied, Bad Neuenahr-Ahrweiler	02644 / 602 33 30*
Regensburg, Deggendorf, Passau	0941 / 599 30 471*
Roitweil, Freiburg, Offenburg, Albstadt	0741 / 174 89 875*

Гравировка портретов, высокое качество, большой выбор
 Работаем по всей Германии www.bt-granit.de

ПАМЯТНИКИ HEIDEBRECHT

Belgische Str. 1, 59457 Werl Mobil0160-96 85 28 02
 Hauptniederlassung Werl02922-95 9145
 Stuttgart/Freiburg/Ulm/Rastatt0711-21 72 09 25
 Dortmund/Herne/Recklinghausen0231-13 49 65 49
 Kassel /Fulda/ Paderborn /Norheim0561-85 09 21 26*
 Giessen / Frankfurt / Aschaffenburg0641-35 09 98 98
 Düsseldorf/ Rheinland/ Essen/ Bochum0231-97 3911 74
 Bad Kreuznach/Würzburg/Mainz0561-85 09 21 26*
 Berlin/Brandenburg030-54 0817 26
 Koblenz/Bitburg/Kaiserslautern06561-50 90 995*
 Bremen/Hamburg/Lübeck/Oldenburg0421-47 98 52 54*
 Worms/Heidelberg/Darmstadt06241-38 67 864*

Работаем по всей Германии
 Низкие цены
 Высокое качество
 Возможна оплата в рассрочку

При заказе памятника, гравировка портрета **БЕСПЛАТНО!**

www.granitt.de

КНИГИ И.П. НЕУМЫВАКИНА

Neu! Медицина здоровья

Беседы с космическим врачом. Мифы и реальность.

РАК: ПРИЧИНЫ ВОЗНИКНОВЕНИЯ И ПРОФИЛАКТИКА. Мифы и реальность.

Tel.: 08671 929 85 70* E-Mail: info@vela-verlag.de
 Купон для заказов книг на стр. 8, 16 и 24

Повсюду благовест гудит,
Из всех церквей народ валит.
Заря глядит уже с небес...
Христос воскрес! Христос воскрес!

Аполлон Майков

ПРАЗДНИКОВ ПРАЗДНИК И ТОРЖЕСТВО ИЗ ТОРЖЕСТВ



Среди множества праздников есть один, о котором хотелось бы сегодня поговорить — это Пасха — великий праздник Воскресения Христова. В его преддверии мы побеседовали с кандидатом богословия, протоиереем, настоятелем храма святого праведного Иоанна Кронштадтского в Гамбурге Сергием Бабуриным.



— Отец Сергей, Вы родились в подмосковном Хотьково, откуда же начался Ваш путь к священству. А что этому способствовало?

— Можно сказать, что я вырос в Церкви. С самого раннего детства во все воскресные дни ездил с мамой в Троице-Сергиеву Лавру — и это определило мой дальнейший жизненный путь. После окончания школы учился в Абрамцевском художественно-промышленном училище им. В. М. Васнецова, где и познакомился со своей супругой Ириной. Ирина продолжила потом своё обучение в иконописной школе в стенах Троице-Сергиевой Лавры, а я после армии поступил в Московскую Духовную Семинарию, а потом в Духовную Академию. После их окончания, в первые дни третьего тысячелетия, принял священнический сан и, по милости Божией, по сей день совершаю служение в Русской Православной Церкви.

— Расскажите, пожалуйста, как складывалась ваша община?

— Наша община образовалась в январские дни 2001 года. Первым настоятелем прихода был протоиерей Борис Устименко. Ныне он — благочинный Северогерманского округа Берлинской и Германской епархии и настоятель общин Всех Святых в Магдебурге и Хальберштадте. В декабре 2004 года община стала собственником собора в центре Гамбурга, и теперь это самый большой храм Русской Православной Церкви в Германии.

— 21 апреля отмечается католическая Пасха (Ostern). Для православных праздник наступит на неделю позже — 28 апреля. Как происходит богослужение в Пасху?

— Пасхальную службу предваряет чтение кем-то из мирян посреди храма книги Деяний святых апостолов. Само же богослужение начинается с позднего вечера, незадолго до полуночи, когда ещё читаются и поются печальные песнопения Страстной Субботы, а посреди хра-

ма пребывает Плащаница. Затем её уносят в алтарь. Ровно в полночь должно начаться торжественное пасхальное богослужение, поэтому минут за 10-15 до полуночи начинается пасхальный крестный ход, во время которого слышится тихое пение священнослужителей и мирян: «Воскресение Твое, Христе Спасе, Ангели поют на небеси, и нас на земли сподоби чистым сердцем Тебе славити».

— Крестный ход, что он означает?

— Это шествие Церкви подобно тому как шли ко гробу Христа жены-мироносицы, навстречу воскресшему Спасителю. Все пришедшие на пасхальную службу участвуют в нём и многократно повторяют вместе со священнослужителями песнопение: «Воскресение Твое...». Впереди крестного хода несут фонарь, за ним крест и образ Божией Матери, далее идут хоругвеносцы, благочестивые миряне с иконой Воскресения Христова и Евангелием, затем певцы, священосцы со свечами, диакон со свечой и кадиллом, а за ним священник с трисвещником и крестом, и народ. Обойдя храм, крестный ход останавливается перед закрытыми дверями храма. Начинается пасхальная служба возгласом священника и далее многократным пением радостного пасхального тропаря: «Христос воскрес из мёртвых, смертью смерть поправ и сущим во гробех живот даровав». После первых возгласов все в пасхальном ликовании заходят в храм. Эти отверзающиеся после крестного хода двери в храм, знаменуют собой пустой гроб Христа, победу Его ради нас над смертью.

— И что же дальше?..

— А дальше под пение пасхального гимна храм наполняется вновь и начинается пасхальная утренняя и затем литургия. Во время неё часто священник радостно произносит: «Христос воскрес!» и каждый раз молящиеся отвечают: «Воистину воскрес!»

— И уже после этого начинается освящение пасхальных продуктов?!



— Да, после пасхального богослужения начинается освящение пасхальных яств. Но, в традиции Православной Церкви освящение пасхальных куличей, пасх и яиц совершаются и весь день накануне Пасхи в Великую Субботу.

— Скажите, а что лично для Вас значит праздник Светлого Христова Воскресения?

— Для меня, как и для всякого верующего христианина, Пасха, день Воскресения Христова — величайшее событие, самый главный и светлый праздник. В нём заключается основной смысл христианства. Апостол Павел говорит, что наша вера была бы бесполезной, если бы Христос не воскрес. В переводе с древнееврейского языка Пасха означает «прохождение мимо». Ветхозаветное значение этого праздника раскрывается в Воскресении Христовом. Господь на своих плечах пронесит мимо нас мрак греха и ужас смерти. Мы поём «...сущим во гробех живот даровав», т.е. всем, кто умер и кому надлежит умереть, подарил жизнь. Пасха — это дар жизни от Господа.

— Иногда слышишь: пока идёт Пасха, делать ничего нельзя. Сколько она празднуется и можно ли работать в пасхальные выходные?

— Пасха празднуется в течение сорока дней — до праздника Вознесения Господня. Это время нашей пасхальной радости. В это время мы приветствуем друг друга пасхальным приветствием. Службы первой пасхальной (Светлой) недели уникальны. После каждой службы на Светлой неделе бывает крестный ход. Действительно, слово праздник, означает быть праздным, т.е. не предаваться привычному труду. Посвятить это время отдыху, молитве, семье. Конечно, невозможно все 40 дней остаться праздным в этом значении. Сам день Пасхи и последующий за ним пасхальный понедельник, хорошо бы остаться без привычной мирской суеты, но дальше, сохраняя настроение праздника в сердце, мы приступаем к своим привычным земным обязанностям. Дополню ещё один важный момент. В праздники мы отказываемся от труда ради себя, но если нужно помочь нуждающемуся человеку, этот запрет опускается.

— Чтобы бы Вы пожелали нашим читателям в канун Светлого Воскресения?

— От души поздравляю всех с наступающим праздником Святой Пасхи! Пусть Воскресший Господь наполнит наши души радостным светом веры, который осветит и согреет нашу жизнь и наши семьи. Всем искренне желаю крепости телесной и Божьего благословения во всех добрых начинаниях!

Беседу вела Светлана ЗИМЕНС

Дорогие читатели!

Поздравляем вас с наступающей Светлой Пасхой! В переводе с древнееврейского слово «Пасха» означает переход от смерти к жизни. Поначалу так назывался еврейский праздник в память избавления иудейского народа от египетского рабства, позже праздник с таким названием появился и у христиан, только означает он совсем иное — восхождение Христа после распятия.

Поначалу католики и православные отмечали Пасху вместе, по юлианскому стилю, его установил еще в 46 году до н.э. император Юлий Цезарь. Однако это летоисчисление оказалось недостаточно четким: за каждые 128 лет набежали одни неучтенные сутки.

В XVI веке папа римский Григорий XIII заменил юлианский стиль на григорианский, более точный. Но в России православная церковь оставила прежний стиль, из тех соображений, что жизнь и деяния Христа происходили во времена, когда действовал юлианский календарь. Для православных Пасха — самый главный праздник. А на Западе и в некоторых конфессиях во главу ставят Рождество, однако Пасха и в этих странах значительный праздник, за которым стоит высокий смысл.

Более развёрнутые материалы о праздновании Пасхи мы подготовили также для вас также в нашем блоге на сайте газеты «Кругозор» — www.krugozor.de



impresum

Zeitung «krugozor»
газета «Кругозор»

Ausgabe Nr. 4 (187) April 2019

Erscheinungsweise: monatlich

Jahresbezugspreis im Abonnement 18,00 Euro

Verlagsanschrift: A.Jochim Vela-Verlag
Burghauser Str. 15, 84503 Altötting

ПОЧТОВЫЙ АДРЕС:

**Vela Verlag, Burghauserstr. 15
84503 Altötting**

Tel.: 086 71 / 929 85 70

Fax: 086 71 / 929 85 71

E-Mail: info@vela-verlag.de

www.krugozor.de

Herausgeber: Alexander Jochim
Redaktion: redaktion@vela-verlag.de

Anzeigen-Management: Nina Kippes

Tel.: 08671 / 929 85 73

Mob.: 0176 / 74 73 56 51

n.kippes@vela-verlag.de

Design und Layout: Alexander Aisenstadt
design@vela-verlag.de

Abobetreuung: Nina Kippes
abo@vela-verlag.de

V.i.S.d.P. Alexander Jochim

Bankverbindung: Commerzbank Waldkraiburg
IBAN: DE 10 711 420 410 630 263 201

Druck: Rheinisch-Bergische Druckerei

Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Für unverlangt eingesandte Manuskripte wird keine Gewähr übernommen. Nachdruck aus anderen Quellen wurde mit Genehmigung der Rechteinhaber unternommen. Nachdruck nicht gestattet. Für den Inhalt der Anzeigen und PR-Artikel ist der Inserent verantwortlich. Für fernmündliche und handschriftliche Anzeigenaufträge und -Angaben übernimmt der Verlag keine Haftung.

PR-Information - размещение на правах рекламы

Titelbild: elena_hramowa / stock.adobe.com

© 2003-2019 beim Verlag

Anzeigenpreisliste Nr.12k gültig ab 01.01.2016

IV Культурно-деловой форум «Сделано немцами из России» - в Мюнхене

26-29 МАЯ
Мюнхен, Германия

КУЛЬТУРНО-ДЕЛОВОЙ ФОРУМ
Сделано немцами из России

ДОВЕРИЕ
ОТВЕТСТВЕННОСТЬ
РАЗВИТИЕ

Открыта регистрация участников IV Культурно-делового форума «Сделано немцами из России. Доверие. Ответственность. Развитие», который пройдет 26-29 мая в Мюнхене (Бавария). Организаторы приглашают к участию предпринимателей из России и Германии, готовых представить свои бизнес-инициативы, поделиться опытом и найти партнеров.

Форум проводится с целью кооперации в сфере малого и среднего бизнеса в рамках внешнеэкономической деятельности, представления предпринимательской активности российских немцев и презентации успешных примеров и инновационных проектов.

Темами IV Культурно-делового форума станут: недвижимость, строительство, социально ответственный бизнес, агропромышленный комплекс, медицинские кластеры.

Участники Форума: предприниматели из России и Германии, представители государственных органов власти двух стран, правительства Баварии, эксперты в области германо-российского сотрудничества, деятели культуры и бизнеса.

Проведение Форума приурочено к XXIV заседанию Межправительственной Российско-Германской комиссии (МПК) по вопросам российских немцев. Среди участников и гостей Форума: руководитель Федерального агентства по делам национальностей РФ Игорь Барин, уполномоченный Федерального правительства Германии по делам переселенцев и национальных меньшинств Бернд Фабрициус, премьер-министр Баварии Маркус Зёдер (запрошено), президент Фонда Ханнса Зайделя (Hanns Seidel Stiftung), профессор Урсула Мэннле, член Совета по международным отношениям при Президенте РФ, президент ФНКА российских немцев Генрих Мартенс, издатель «Московской немецкой газеты» Ольга Мартенс, публицист, автор книги «Немцы и русские в мире без границ: 20 портретов замечательных людей», Франк Эббеке и другие.

В программе Форума: доклады, панельные дискуссии, презента-

ции, круглые столы, панельная дискуссия из цикла «Московские беседы» на тему «Социальные реформы в России и Германии и опасения российских немцев», знакомство с предприятиями Баварии.

Культурно-деловой форум российских немцев пройдет уже в 4-й раз. В 2018 году Форум проходил в Калининградской области и собрал около 140 участников.

Организаторы Форума: «Московская немецкая газета» и Международной союз немецкой культуры при поддержке Фонда Ханнса Зайделя и компании «MaVi групп». **Партнеры Форума:** Бизнес клуб российских немцев и Союз предпринимателей немцев из России. Подробнее о мероприятии и условиях участия.

С подробностями о мероприятии и условиях участия можно ознакомиться в публикации статьи на сайте www.rusdeutsch.ru.

По всем вопросам сотрудничества и участия в форуме обращайтесь по тел. +7 (495) 531 68 87 (доб. 140) или по электронной почте на **E-Mail: werbung@martens.ru** (Анна Бражникова).

Для справки: Культурно-деловой форум «Сделано немцами России» — это международная площадка для открытого диалога и обмена опытом для представителей малого и среднего бизнеса. Идея проведения форума была выдвинута Бизнес-клубом российских немцев. Форум ежегодно проводится с 2016 года — поочередно в России и в Германии. Развитию экономического взаимодействия между предпринимателями и регионами двух стран способствует работа Культурно-деловых центров российских немцев и Российско-Немецких Домов, расположенных в Москве, Калининграде, Омске, Новосибирске и Томске. Культурно-деловой форум нашел поддержку на самом высоком уровне — проведение мероприятия приурочено к заседаниям Межправительственной российско-германской комиссии по вопросам российских немцев.

Источник: rusdeutsch.ru

Лечение без операций и лекарств!

КУРОРТЫ

Tel.: 04102 - 66 87 888

SPA kurort
все наши предложения на www.spakurort.de

ДРУСКИНИНКАЙ в Литве - лучший грязевой курорт!
Сан. «ЭГЛЕ» *** и «ЭГЛЕ ПЛЮС» **** eglè+

от 495,- 14 дн./13 ноч., 3-раз. пит., 65 процедур
от 695,- 14 дн./13 ноч., швед. стол, 78 процедур

БАД ФЛИНСБЕРГ в Польше - радоновый курорт №1
Санаторий «Сант Лукас» **** от 435,-
14 дн./13 ночей, 2-раз. питание, 76 процедур

ЧЕХИЯ
Горящие путевки!
от 525€ отель 4*
14 дней/13 ночей

Путевки 2019 со скидкой 5-25%

Новое! Лечение в Венгрии на озере Хевиз! 14 дней от 554,-
На море !!! Отдых в Болгарии!

Заказ путевок с доставкой из дома до дверей санатория по тел.: 04102 - 66 87 888

EMPIRIE MPU GmbH

INSTITUT FÜR VERKEHRSPSYCHOLOGISCHE BERATUNG

Индивидуально • Быстро • Компетентно

ИДИОТЕНТЕСТ

ГАРАНТИЯ УСПЕШНЫХ СДАЧ

Zentrale-Bielefeld 0521-5604320
Tuttlingen: 0160-1588078
Bonn: 0228-9111586
Würzburg: 0931-7111586
Karlsruhe: 0795-1111586
Nordhorn: 05921-8103824
Nürnberg: 0911-52099030

ЗВОНИТЕ БЕСПЛАТНО!
0800-588 85 43

MPU-Test с нами сдают все!

www.empirie-mpu.de

НОВЫЕ И АРХИВНЫЕ МАТЕРИАЛЫ НА РАЗНЫЕ ТЕМЫ - В РУБРИКАХ БЛОГА НА САЙТЕ ГАЗЕТЫ: www.krugozor.de

КОДИРОВАНИЕ ОТ АЛКОГОЛИЗМА

Верни легально свои права

Мы работаем по всей Германии!

MPU ИДИОТЕНТЕСТ

Dortmund
Hannover
Hamburg
Frankfurt
Nürnberg
München
Stuttgart
Dresden
Bremen
Leipzig
Berlin
Essen
Köln

FAVORIT
05137-99 64 172
0177- 24 27 543

www.favorit-mpu.de

ЛЕЧЕНИЕ СУСТАВОВ И ПОЗВОНОЧНИКА

А ТАКЖЕ МНОГИХ ДРУГИХ ЗАБОЛЕВАНИЙ

САНАТОРИИ ЛИТВЫ

ВЫСЫЛАЕМ БЕСПЛАТНЫЙ ПРОСПЕКТ

От 180 Евро / 6 Дн.

проживание + 3-раз. питание + 5 процедур в день

Дорога от 62 Евро в оба конца

www.na-kurort.de
Riedel Reisen GmbH
Тел.: 05401-347 70

НОВЫЕ КНИГИ



Немецко-русский и русско-немецкий словарь аналогий в русской и немецкой лексике с правилами Бази

Новинка — это не только словарь, но и новый инновационный метод запоминания 5 тысячи немецких слов за 2-3 недели. Знание **правил Бази**, выведенные автором из повторяющихся закономерностей русификации, приведенных в словаре немецких слов, гарантируют расширение словарного запаса без зубрёжки. «Бази» — происходит от фамилии автора Vaziyana, к.п.н., преподавателя высшей школы с многолетним стажем, лингвиста и переводчика Чехова и Бернарда Шоу на немецкий язык, и от немецкого слова *Vazi*, которое в Южной Германии и в Австрии имеет шутовское значение: хитрый, ловкий человек. В результате: ловко и с умом запоминаем немецкие слова. Под аналогией (от греч. совпадение) подразумеваются немецкие и русские слова, которые совпадают по своему значению, латинской транскрипции и звуковому содержанию.

Рукопись словаря была успешно апробирована студентами и представителями различных профессий на протяжении многих лет и его эффективность подтверждена. Словарь предназначен для широкого круга русских и иностранных пользователей с разной степенью подготовки, заинтересованных в изучении немецкого и русского языка. Заглянуть в словарь (*Blick ins Buch*), прочитать предисловие и указания о пользовании словарем на немецком языке можно на сайте www.hugendubel.de, а также на www.amazon.de вставив в поле поиска Vitaly Vaziyana.

Kindle eBook этого словаря на сайте www.amazon.de имеет также предисловие и указания о пользовании словарем на русском языке — следует вставить заголовок данной статьи в поле поиска в **Kindle Shop**.

Подробнее на сайте www.krugozor.de

Юбилей Мусоргского прошел в Мюнхене



Впервые увидев Москву, Кремль, купола храмов Модест Мусоргский воскликнул «Какое счастье быть русским!» всю свою сознательную жизнь он искал везде и во всём исконно русское начало. Сочувствовал крестьянам и простому народу. Его раздражали помещики, которые постоянно жаловались, сколько они потеряли с отменой крепостного права в России в 1861 году. А он, Мусоргский, и его семья — мать и брат (отец к тому времени умер), потеряли всё, став из богатых дворян-помещиков, нищими. Но это не помешало ему любить свой народ и свою родину. Всё его творчество пронизано этой любовью.

Так как он не получил классического музыкального образования, многие считали его произведения дилетантскими. И когда среди этих «многих» оказывались и его друзья-композиторы: Милия Балакирев, Цезарь Кюи, Александр Бородин и Николай Римский-Корсаков, это не просто било по самолюбию Мусоргского, но и задевало его за самое живое. И он начал искать спасения для своей раненой души в алкоголе. Никто не мог его до конца понять, поддержать, вникнуть в его душу и музыку. Многие, из того, что он создал, вызывало у них отторжение. И когда в возрасте 42 лет алкоголь унёс его в могилу, они бросились дописывать и переделывать его наследие. Так что порой, мы не знаем, Мусоргский ли это, или кто-то из его друзей-композиторов...

То, что Общество «МИР» совершает чудеса, об этом уже не раз писали. И на этот раз всё было подобно чуду: великолепные, виртуозные исполнители, выпускники самых лучших высших музыкальных и театральных школ. Это и пианистка Екатерина Медведева, и скрипач Артур Медведев — оба выпускники Киевской консерватории, и певица Эльвира Рыжанович-Бетте, бывшая солистка белорусской национальной оперы, выпускница Минской консерватории, которую также закончили балалаечница Татьяна Иванова-Нойхойслер и цимбалист Михаил Леончик. Выпускница Петербургской консерватории — домристка Мария Белановская, Московской музыкальной академии им. Гнесеных — певица Светлана Прандецкая и Ольга Козлова, Мюнхенской высшей школы музыки и театра — рождённая в Ереване, пианистка Лилиан Акопова, и рождённый в Ханое, Вьетнам, баритон Андреас Труонг, а также пианист Ганс-Кристиан Хаузер и виолончелист Филипп фон Морген. Кроме того, окончивший Консерваторию в Бостоне (США), голландец бас-баритон Фритс Камп и актеры Артур Галиандин, выпускник Ленинградского Института театра и кинематографии и Михаэль Чернов, получивший своё актёрское образование в нью-йоркской «Actors Studio» Ли Страсберга, преподававшего по системе К. С. Станиславского. Трудно выделить кого-то из этого созвездия талантов, принявших участие в этом незабываемом вечере, который «МИР» посвятил 180-летию со дня рождения великого русского композитора. Было, каждый из участников вложил в своё выступление всё своё мастерство, дарование и свою душу. Впервые, по задумке автора сценария и художественного руководителя МИРОВских программ, Татьяна Лукиной, участники концерта сидели в зале вместе с публикой и выходили на сцену не из-за кулис, а из зрительного зала. Это создавало дополнительно чувство единства не только со своими коллегами, но и с залом, со зрителями, со всеми теми, кто пришёл в этот ненастный мартовский день в середине недели, чтобы услышать музыку Модеста Петровича Мусоргского, узнать о нём больше, чем обычно стоит в программках к его опере «Борис Годунов» и фортепианного цикла «Картинки с выставки». Именно эти два произведения сделали его на Западе известным.

На юбилейном концерте Общества «МИР» были представлены и произведения, редко исполняемые за пределами России.

Текст: Раиса Коновалова
Фото: Эмилия Хольцер

АФИША

Мероприятия в Толстовской Библиотеке - апрель 2019

2 апреля, 19.00 час.

Лекция «От трех лет до школы» Поневаж Елена Владимировна, кандидат психологических наук, клинический и нейропсихолог. Вы узнаете, что является ведущим в развитии мозга, как это определяет развитие эмоций, общения со сверстниками. Становление интересов и познавательной активности — как не пропустить и не перегрузить, как понести ответственность ребенка, его сильные и слабые стороны. Вход: 3,- евро.

5 апреля, 19.00 час.

Вторая в Мюнхене Storytelling Night «Сказки повседневности» на русском языке. Это возможность послушать настоящие невыдуманные истории настоящих людей и рассказать свою. И конечно же, мы будем праздновать День смеха. Правила в фейсбуке «Russian Storytelling Night Сказки повседневности»

Заявку на true.skazki@gmail.com.

Вход для зрителей: 5,- евро

9 апреля, 18.30 - 20.30 час.

ЛИТЕРАТУРНЫЙ КЛУБ Александр Терехов «Немцы» Приглашаются молодые люди, интересующиеся литературой. В сотрудничестве с Союзом русскоговорящей молодежи в Германии JunOst e.V.

Вход бесплатный

11 апреля, 19.00 час.

Фортепианный вечер в четыре руки. Дуэт: Елена Стойкович и Лиана Мкртычан. В программе: Франц Шуберт, Франсис Пуленк, Клод Дебюсси, Сергей Рахманинов, Фазыл Сай.

Вход: 3,- / 5,- евро

25 апреля, 16.30 час.

Литературный кружок для взрослых «Властно ли время над творчеством Гения (по материалам повестей Толстого)» Приглашаются все любители литературы. Ведущая: Адель Синчук. Вход бесплатный

30 апреля, 16.30 - 17.30 час.

«Читалка - игралка» — двязычный цикл чтений и игр. Для детей 5 - 8 лет. Ведущая: Анна Капарович. Тел.: 089 - 226241 или e-mail: schaefer@tolstoi.de. Вход: 3,- евро

TOLSTOI-BIBLIOTHEK

Thierschstr. 11, 80538 München

Тел.: 089 - 299 775 www.tolstoi.de

Diese Veranstaltungen werden unterstützt vom Kulturreferat der Landeshauptstadt München

ТВОРЧЕСТВО ЧИТАТЕЛЕЙ
www.krugozor.de

Хотите издать собственную книгу?

Издательство Vela поможет осуществить Вашу мечту!

оформление, верстка и печать книг от десяти до нескольких тысяч экземпляров (также с предоставлением ISBN)

Запросите подробную информацию: www.knigomir.de

Наш e-мэйл: kniga@vela-verlag.de или тел.: 08671 / 929 85 75

www.facebook.com/knigoizdat



*Мы ищем тех,
кто умеет
видеть очевидное!*

авторов и журналистов,
пишущих на деловые темы

Подробности ответом на ваш
запрос по электронной почте:

E-Mail: info@vela-verlag.de

КНИГИ

РУССКОЯЗЫЧНЫХ
АВТОРОВ ГЕРМАНИИ
www.knigomir.de



Эффективные предложения для вашего бизнеса!

Создание веб-сайтов и мобильных приложений под ваш проект

ФИРМА24

к **кругозор**
интересно • полезно • бесплатно
МОЁ ЗДОРОВЬЕ

Оптовик 24

Журнал «Торговый центр»

Проект «ИнтерБизнес» и

«Идеальная фирма»

Газета «Кругозор»

с приложением «Мое здоровье»

Издание книг и брошюр

Интернет-магазин «Книгомир»

Справочники

Размещение рекламы в СМИ

Полиграфическая продукция

Создание веб-сайтов

Создание мобильных приложений Apps

info@vela-verlag.de | +49 (0) 8671 929 85 70

www.vela-verlag.de
www.optovik24.de
Nr.1 (202)
HandelsZentrum
Fuzischsprachige
Handelszeitung
Januar 2019
Preis 4,00 Euro

ТОРГОВЫЙ ЦЕНТР
двигатель вашей торговли

NOVA
ТОРГОВЫЙ ЦЕНТР
2019

lockman
Мёд с гречишкx Пчёлка
Honig mit
Mischhonig
Mischhonig
Mischhonig

www.optovik24.de

ПЕРЕСЛАНКА В ОРГИНАЛЕ - ДРУЗЬЯ И ПАРТНЕРЫ - ПРИВЕТСТВУЕТСЯ!

ИнтерБизнес №12

События в июне
Приглашаем вас поближе ознакомиться с возможностями и публикациями

СЕРИЯ ЭЛЕКТРОННЫХ БРОШЮР

www.firma24.pro
№2 (16) 2017
ИЮЛЬ-СЕНТЯБРЬ

Идеальная фирма

ФИРМА24
ЕДИНОЕ
ИНФОРМАЦИОННОЕ
ПРОСТРАНСТВО

АСПЕКТЫ ЭКОНОМИКИ
САММИТ G20
основные итоги

MULTI-LEVEL-MARKETING
КАК ПОСТРОИТЬ
ЗДОРОВЫЙ
БИЗНЕС

ВИРТУАЛЬНЫЙ МИР
ПРОРЫВНАЯ
ТЕХНОЛОГИЯ:
непризнанная
и недооцененная

БИЗНЕС-ИДЕИ
для БИЗНЕСА
в БУДУЩЕМ

«Мы выводим людей»
SANUSLIFE INTERNATIONAL

www.facebook.com/idealefirma
www.firma24.pro

СПЕЦИАЛЬНЫЙ ПРОЕКТ: ВЫСТАВКА

ЖУРНАЛ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ ДЛЯ ПРЕДПРИНИМАТЕЛЕЙ В ГЕРМАНИИ



Интернет-сайт **krugozor.de**

Сайт газеты «Кругозор» — это продолжение нашего издания в интернете — всегда актуально, также полностью бесплатно и доступно! Еще удобнее — в сочетании с нашим мобильным приложением!

Neu! → **еБрошюры** - бесплатные электронные брошюры

Статьи - публикации в разделе "Блог"

Акции - сообщения и реклама

Мобильное приложение App «krugozor»

Ваша мобильная связь с газетой полезных рекламных объявлений — «Кругозор». Будьте в курсе событий и новостей русскоязычной Германии, читайте в вашем мобильном устройстве статьи и публикации, имейте всегда под рукой важные контакты фирм и организаций. Здесь вы найдете много интересных и развлекательных материалов, творческие этюды читателей, сообщения из общественной и культурной жизни, полезные советы, призовые розыгрыши и многое другое.

Для получения уведомлений на вашем мобильном устройстве включите Push-сервис.

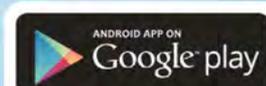
Выйти на интернет-сайт газеты в мобильном приложении вы можете через меню: Инфо - Контакт - Webseite



Установите приложение на вашем мобильнике!

Просто задайте в поиск в сервисе Google Play (Smartphone, Android) или в App Store (iPhone, iOS) слово **krugozor**. Потом нажмите на инсталляцию и установите наше бесплатное приложение, которое не занимает много места и очень удобно в пользовании! Альтернативно можно набрать наш сайт на вашем мобильнике и нажать на нужную плашку:

прямые ссылки:



новые статьи на сайте www.krugozor.de

Расширьте ваш **кругозор** в интернете!

Адвокат Online
ИНТЕРНЕТ ТЕХНОЛОГИИ В АДВОКАТСКОЙ ПРАКТИКЕ



Tel.: 02236 3310513
www.maria-brunthaler.de
mail@maria-brunthaler.de

юридические консультации и судебное делопроизводство по всей Германии на немецком и русском языках по всем видам права

Best V.E.S.T.
Visum Exkursionen Spa Travel

- Визы в Россию
- Самая низкая цена!
- Без документов о зарплате
- Замена паспортов



☎ 06544 - 99 24 900

Multilex
Dr.jur.rus. Oleg Gorev und Kollegen.
Advokat RF, Rechtsbeistand in Kooperation mit Steuerberater und deutschen Rechtsanwalten

Центральный офис:
Strahlenberger Straße 105, 63067 Offenbach
☎ 069-29 80 15 80, 069-30 85 31 36
Телефон срочной консультации:
090 01 50 50 52 (1,86€/Min)
E-Mail: info@advokat-kanzlei.de

www.advokat-kanzlei.de

АДВОКАТСКИЕ УСЛУГИ

Более чем 20-летний опыт работы наших адвокатов и юристов!

- Воссоединение семей, поздние переселенцы, еврейская иммиграция
- Предоставление убежища в Германии
- Получение вида на жительство в Германии:
 - при регистрации фирм и филиалов
 - после брака в Дании
 - при обучении в университете и на языковых курсах
- Развод, алименты, раздел имущества, право на воспитание детей, право супруга-иностранца после развода
- Споры с работодателем, увольнение, компенсации
- Юридическая помощь при дорожно-транспортных нарушениях
- Защита в уголовных процессах и многое другое

Мы - Ваша защита и поддержка!
Филиалы и представительства по всей Германии и за рубежом

Наши проекты в социальных медиа

www.ok.ru/gazetakrugozor
www.vk.com/gazetakrugozor
www.fb.com/gazetakrugozor
www.instagram.com/zeitungkrugozor
www.fb.com/groups/gazetakrugozor
www.facebook.com/mojzodorowje
www.facebook.com/torzhestwa



ЛЮДВИГ ПАВЕЛЬЧИК – три книги для истинных поклонников мистических историй

«Рыдания усопших» Best.Nr. 6254

396 стр., тв. переплет, 2014 г.

Цена 6,80 евро

11 «темных» историй – калейдоскоп мистических загадок, страшных открытий и тайн. Каждая из этих историй предоставит читателю материал для переживания и раздумий в бессонные ночи, приоткроют дверь в мир неведомого и доставят истинное удовольствие ценителям «черного» жанра.



«Лютый гость» Best.Nr. 6273

560 стр., тв. переплет, 2017 г.

Цена 9,80 евро

В древнем баварском замке Вальденбург в прошлом находился монастырь. В существующий при монастыре интернат попадает бледный, запуганный сирота – Вилли Кай, обладающий таинственным даром, который иногда обращается для него в настоящее проклятие. Вилли приходится многое испытать и многому научиться, чтобы отличать черное от белого и понять свою связь с историей некой двери, соединяющей замок с Вальденбург со своим средневековым двойником.



«Штурман» Best.Nr. 6272

480 стр., тв. переплет, 2017 г.

Цена 8,40 евро

Мистический детектив, в котором чертовщина уходит на второй план, а «первую скрипку» играют человеческие отношения, вопросы дружбы и совести на переплетении разных времен и судеб. Простой школьник, ставший свидетелем убийства, встречается со многими испытаниями. Чтобы найти ответы на все вопросы, попадает в прошлое.



Тел.: 086719298570 · E-Mail: best@vela-verlag.de стр.16-17

Первоапрельские нововведения в Германии



Запрет дизельного топлива в нескольких крупных городах

1 апреля 2019 года в Кельне, Бонне и Штутгарте ограничения на вождение применяются к наиболее старым дизельным транспортным средствам — классов с 1 по 4 по Euronorm. Кроме того, запрет на вождение в Бонне применяется к бензиновым двигателям классов 1-2. В Кельне во всей экологической зоне в центре города, а также в некоторых кварталах города запрещено ездить на старых дизельных автомобилях. В отличие от этого такие запреты действуют в Бонне и Штутгарте только лишь на отдельных дорогах.

Повышение минимальной заработной платы

Для временных наемных работников (Zeit- und Leiharbeiter) минимальная заработная плата увеличится с 9,49 евро до 9,79 евро в час. Ранее основная часть минимальной заработной платы в начале года уже была увеличена в других отраслях.

Клиенты Congstar должны перейти в Telekom

С 1 апреля этого года все контракты клиентов Congstar будут конвертированы в телекоммуникационные контракты с компанией Deutsche Telekom. Congstar объявила о своем намерении изменить свою бизнес-модель для стратегического развития. В связи с этим все контракты клиенты были заранее уведомлены о предстоящих переменах.

Вместе с тем у владельцев контрактов не предусмотрено специ-

ального права расторжения договора, поскольку затронутые стороны не будут испытывать никаких недостатков. Все цены и существующие услуги останутся без изменений.

GPS-хаос угрожает старым навигационным устройствам

В ночь с 6 на 7 апреля 2019 года счетчик недель на общих используемых спутниках будет перезапущен с целью синхронизации. В результате этого перезапуска, как опасаются эксперты, может возникнуть хаос в частно используемых навигационных GPS-устройствах устаревших моделей. Возможные неполадки могут затронуть только старые устройства GPS, в которых еще не был интегрирован новый формат учета даты. Все устройства, выпущенные после 2010 года, не будут иметь проблем с конвертацией счетчика.

Google+ отключает свою платформу

Уже с 4 февраля этого года нельзя было регистрироваться в этой социальной сети новым пользователям, больше невозможно создавать новые учетные записи в Google+. Теперь, со 2 апреля, существующие учетные записи пользователей также будут удалены. В блоге Google+ платформа представила график окончательной перестройки портала. Следует отметить, что также все фото и видео пользователей будут удалены из сети без возможности восстановления. Поэтому рекомендуется сохранить нужные данные еще до 1 апреля.

Подготовила **Ольга ВАСИЛЬЕВА**,
Источники: infranken.de, wunderweib.de

Хотите выучить немецкий?

Ваш незаменимый помощник
ежемесячный журнал (выходит 25 лет!)
с параллельными текстами на русском и немецком

0631 / 414 53 81
с 14 до 16 час.

DEUTSCH-RUSSISCHER KURIER

Вы учите немецкий в игровой форме с помощью языковых кроссвордов и получаете важную информацию:

- законы, советы, помогающие сэкономить деньги
- события в Германии и СНГ
- интервью, история российских немцев
- бесплатные частные объявления

Поможем найти ваших знакомых в Германии и многие другие преимущества для наших подписчиков

Стоимость подписки: 6 месяцев 10 €, 1 год 19 €

Да, я хочу подписаться на DEUTSCH-RUSSISCHER KURIER

- на полгода, начиная с текущего месяца (6 номеров), за 10.- €
- на год, начиная с текущего месяца (12 номеров), за 19.- €
- Отказ от продолжения подписки не позднее 4-х недель до ее окончания

Имя, фамилия _____ Улица №: _____

Телефон _____ (Почтовый индекс) город _____

Выше...

- местный немец
- иностранец
- континентальный немец
- прочее

Откуда вы привезли? _____

Вырежьте купон и пошлите по адресу: DEUTSCH-RUSSISCHER KURIER, Ottostr. 10, 87857 (Kaiserslautern)

ОКНА, ДВЕРИ и РАМЫ



До 40% ниже рыночной цены!

оптом и в розницу, всех видов по индивидуальным размерам **НАДЕЖНО И КАЧЕСТВЕННО!**

☎ **0176-849 574 52 (DE)**
0175-80 46 46 8 (RU)

MILLION IMMOBILIEN International

- Professionelle Vermarktung Ihrer Immobilie
- Kostenfreie Wertermittlung für Ihre Immobilie
- Kostenfreier Suchauftrag
- Finanzierungsberatung / Kreditvermittlung

Waldemar Rausch Immobilienmakler
Ebner-Eschenbach-Weg 28, 84508 Burgkirchen
Tel.: 08679-9109218, 0160-4032114
www.million-immobilien.de

ДЕНЬГИ для вас под небольшие проценты



Тел: **0163-8717816**
05719-740792

ПАМЯТНИКИ



Низкие цены!

Высылаем бесплатный каталог!
www.steine.elina-st.de
E-mail: steine@elina-st.de

Монтаж по всей Германии

Штутгарт: **(0711) 870 906 83/73**
Мюнхен: **(089) 50 00 44 10**
Берлин: **(030) 22 01 92 30**

газета **Кругозор**
интересно • полезно • бесплатно

с постоянным приложением **МОЁ ЗДОРОВЬЕ**

в начале каждого месяца в вашем магазине!

www.KRUGOZOR.de

MAPRO Institut für neuropsychologische Beratung

MPU? Идиотентест?
С нами ты докажешь, что ты не идиот! Гарантируем!!!

WWW.MAPRO-MPU.DE

Zentrale Bielefeld 0521 163903-0	München 089-244 119 720
Berlin 030-209 66 00 90	Münster 02506-50 40 10
Darmstadt 06151-78 68 60	Neu-Ulm 0731-850 70 60
Düsseldorf 0211-730 60 390	Stuttgart 0711-25 28 00 90
Hamburg 040-524 766 030	Wiesbaden 0611-949 180 80
Leipzig 0341-98 98 0690	E-mail: info@mapro-mpu.de

РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ «КРУГОЗОР», А ТАКЖЕ НА САЙТЕ И В СПРАВОЧНИКЕ МОБИЛЬНОГО ПРИЛОЖЕНИЯ (APP)

тел.: 08671 929 85 73 • 0176 74 73 56 51 • E-Mail: n.kippes@vela-verlag.de

26 мая на выборах в Европарламент

✘ Голосуем за AfD!

- За Европу суверенных государств!
- За контролируемую и ограниченную миграцию!
- За поддержку семьи и увеличение рождаемости!
- За сохранение наличных денежных средств!
- За сохранение европейских культурных ценностей!
- За сотрудничество как с США, так и с Россией!
- За сокращение бюрократического аппарата ЕС!
- За сохранение дизельного транспорта!

Голосуем за наше будущее!

Russlanddeutsche für die AfD

fb.com/afdrus • ok.ru/afdrus • twitter.com/afdrus • afd-rd.de

AfD

Открывайте мир с нами!

Russia Travels
Reiseveranstalter



Авиабилеты по всем направлениям:

Алматы от 265 €	Караганда от 265 €	Новокузнецк от 220 €	Ташкент от 260 €
Анапа от 245 €	Кемерово от 199 €	Омск от 150 €	Томск от 190 €
Астана от 180 €	Киев от 135 €	Оренбург от 190 €	У.Камеиенгорск от 188 €
Абакан от 255 €	Краснодар от 199 €	Павлодар от 180 €	Челябинск от 199 €
Барнаул от 179 €	Красноярск от 199 €	Ростов от 110 €	Чимкент от 285 €
Бишкек от 220 €	Кустанай от 265 €	Самара от 160 €	
Волгоград от 129 €	Мин.Воды от 129 €	Симферополь от 100 €	
Екатеринбург от 129 €	Москва от 99 €	Сочи от 160 €	
Казань от 180 €	Новосибирск от 230 €	Ст-Петербург от 65 €	

и другие города + сборы аэропорта

Ж/Д билеты в Россию и в страны СНГ

Авиатуры в Россию, Испанию, Португалию, Грецию, ЮАР, на Мальту

Лечение и отдых на лучших курортах Чехии, Прибалтики, Польши, России, Израиля, Венгрии, Словакии

Отдых на море с ведущими туроператорами Германии

Визы в Россию, Казахстан, Белоруссию и др.

Автобусом по Европе и странам СНГ

Bethmannstraße 17
60311 Frankfurt am Main
info@russiatravels.de

Tel.: **069-71 71 86 50**
WWW.RUSSIA TRAVELS.DE

ЧИТАЙТЕ газету «Кругозор» на вашем планшете и мобильнике!

App **krugozor** бесплатно!



www.krugozor.de/archiv

ЯРМАРКА ЗЕМЛЯКОВ

8-9.06.19 Pfingsten

наш стенд на ярмарке № 87

Кругозор

Хотите издать собственную книгу?

Издательство **Vela** поможет осуществить Вашу мечту!

Запросите подробную информацию:



Наш e-мейл: kniga@vela-verlag.de или по тел.: 08671 / 929 85 75
дальнейшая информация на www.facebook.com/knigoizdat

www.knigomir.de

КНИГИ НАШИХ ЗЕМЛЯКОВ стр.17

Einfach durchatmen!

WASSERSTAUBSAUGER

Идеал für Allergiker & Haushalte mit Tieren.
Staubsauger & Luftreiniger in Einem.



aspira home

- das Original von **aspira home**
- HEPA Filter Klasse13
- Maße 31 x 47 x 31 cm
- Gewicht 6,3 kg
- 850W

nur **189.- €**

0911 / 9626 0820
www.aspira-home.de

Inh. Birol Seckin
Isarstr.12 - 90451 Nürnberg
info@aspira-home.de

Сбросить до 10 кг за 3 недели без побочных эффектов для организма!

ГИПНОкурс «STOP лишний ВЕС» (с эффектом 25-го кадра) создан для людей, которые поняли, что полнота - главный виновник проблем со здоровьем.

ВАШ БЛИЦ-ШАНС!

Достоинства курса:

- **Эффективность** – результат заметен сразу после начала занятий
- **Легкость** – благодаря новейшим методикам заниматься по программе курса легко и приятно
- **Простота и удобство в работе** – не требуются специальные знания и постоянные консультации с врачами
- **Универсальность** – курс одинаково эффективен для людей любого возраста
- **Безопасность для здоровья** – организм самостоятельно и естественным образом регулирует процесс похудения

В комплект ГИПНОкурса «STOP лишний ВЕС» входят книга «Похудеть за три недели» и DVD-диск «STOP ОЖИРЕНИЕ». Книга подробно разъясняет процессы, происходящие в организме человека и влияющие на формирование фигуры, дает конкретные рекомендации по избавлению от лишнего веса. DVD-диск помогает обойти психологические барьеры, мешающие стать стройным и начать жить полноценной, здоровой жизнью. Программы для женщин и мужчин разработаны с учетом различий в психологии и физиологии полов.

Курс рассчитан на активные самостоятельные занятия в течение трех недель.

Все, что нужно для достижения положительного результата

– **ВАШЕ ЖЕЛАНИЕ!**

Закажите прямо сейчас, не откладывая!

Vela Verlag * Commerzbank * IBAN: DE 10 711 420 410 630 263 201 * BlitzChance



ГИПНОкурс «STOP лишний вес» (для женщин + для мужчин) - 39,50 €

«STOP лишний вес» для мужчин - 34,50 €

«STOP лишний вес» для женщин - 34,50 €

Телефон для заказов: 08671 929 85 70, Fax: 08671 929 85 71 или почтой: Vela Verlag, Burghauserstr. 15, 84503 Altötting

- Я заказываю ГИПНОкурс STOP в следующем комплекте (отметить выбор):
- ГИПНОкурс STOP лишний вес. Семейный курс (два в одном) ! 39,50 €
- ГИПНОкурс STOP лишний вес для женщин ! 34,50 €
- ГИПНОкурс STOP лишний вес для мужчин ! 34,50 €

Пересылка 4,25 € предоплата
Наложным платежом 9,50€

Vorname, Name:

Strasse, Haus Nr.:

PLZ, Ort:

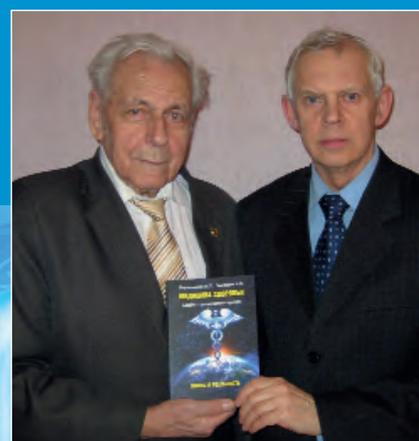
Telefon:..... Datum, Unterschrift:.....

Укажите ваши точные данные. Заказ высылается по предоплате, Betreff: BlitzChance, если имя заказчика не совпадает с именем владельцем счета, с которого оплачен заказ, укажите здесь имя и фамилию владельца счета:

Адрес: Vela Verlag * Burghauser Str. 15 * 84503 Altötting

По всем вопросам обращайтесь по тел.: 08671 929 85 70, Fax: 08671 929 85 71

Заказы принимаются также на E-Mail: best@vela-verlag.de



Авторы И.П. Неумывакин и А.В. Закурдаев на презентации своей новой книги, 2014 г.

Книга профессора И. П. Неумывакина МЕДИЦИНА ЗДОРОВЬЯ

Беседы с космическим врачом • Мифы и реальность

Книга познакомит вас со взглядами на здоровье и оздоровительной системой профессора И. П. Неумывакина, одного из основоположников космической медицины в СССР, автора более 80 книг, популяризатора здорового образа жизни. Книга построена на беседах профессора и последователя его системы оздоровления и соратника А. В. Закурдаева. Книга предназначена широкому кругу читателей, содержит советы, рекомендации, методы, рецепты, упражнения. Информация для практического применения. В ней вы найдете ответы на многие вопросы, связанные со здоровьем и долголетием.



Все, что обязательно необходимо знать, чтобы стать и оставаться здоровым на долгие годы

Подробное описание книги и дополнительные материалы по теме здоровья вы можете найти на сайте газеты «Кругозор» www.krugozor.de в разделе БЛОГ, а также в социальных медиа: www.facebook.com/mojozdorowje

Цена книги 12,90 евро, пересылка по Германии одной книги - 1,80 евро (Büchersendung), от двух книг - 3,60 евро. Или соответственно: 4,90 евро и 14,90 евро - стоимость пересылки в любую страну мира

издание 2018 г.
ISBN: 978-3-941352-64-3
Первое издание книги было выпущено в Германии в 2014 г.

Best.-Nr. 6251 **Бланк заказа / Bestellung:** также см. стр. 16

Да, я заказываю книгу «Медицина здоровья. Беседы с космическим врачом. Мифы и реальность» по цене одного экземпляра 12,90 евро + пересылка 1,80 евро

Vorname, Name:

Strasse, Haus Nr.:

PLZ, Ort:

Telefon:..... Datum, Unterschrift:.....

Укажите Ваши точные данные. Оплата производится по счету после получения книги. Commerzbank Waldkraiburg * IBAN: DE 10 711 420 410 630 263 201 * Betreff: Buchbestellung

Адрес для заказов почтой: Vela Verlag * Burghauser Str. 15 * 84503 Altötting
С возникшими вопросами обращайтесь по телефону: 08671 929 85 70, Fax: 08671 929 85 71

Дополнительную информацию о книге вышлем по вашему запросу на E-Mail: info@vela-verlag.de

Заказать книгу вы можете без формуляра по тел.: 08671 / 9298570 · Fax: 08671 / 9298571 E-Mail: best@vela-verlag.de (укажите название книги)

в интернете - на нашем сайте: www.knigomir.de а также: www.atlant.de | www.magasin.de | Amazon

12 апреля отмечается Международный день полета человека в космос (International Day of Human Space Flight - Internationaler Tag des menschlichen Weltraumfluges). В 2011 г. на специальном пленарном заседании Генеральной Ассамблеи ООН по инициативе России была принята резолюция № A/RES/65/271, которая утвердила международный статус этого памятного дня в связи с 50-летием первого полета человека в космос. И еще одна памятная дата апреля — год назад, 22 апреля 2018 года на 90-м году ушел из жизни выдающийся ученый и целитель, автор многих открытий в области медицины и более 80 книг, Иван Павлович Неумывакин, который стоял у истоков космической медицины СССР и приложил много усилий для преобразования земной.

Профессор Неумывакин — один из основоположников космической и комплементарной медицины, полвека занимался вопросами — поначалу космической медицины, а затем — внедрением ее достижений в земных условиях. Космическая медицина создала новый подход к здоровью, первой заговорила о здоровом человеке, сконцентрировалась на изучении этого состояния организма, а не на лечении болезней. И этим расставила новые ориентиры в сфере здравоохранения, оказывающих влияние на земную медицину вот уже порядка 70 лет. К сожалению, до сих пор конъюнктурные соображения играют большую роль в, так называемой, традиционной, то есть официально признанной медицине, где зачастую применяемые методы лечения выбираются не по признаку эффективности и пользы для здоровья пациентов, а с позиции получения доходов.

КОСМИЧЕСКИЕ ВЕРШИНЫ земной медицины



Bild: Privatarchiv

В космической медицине применение неэффективных и чрезмерно дорогостоящих методик диагностики, лечения и применение земных медицинских препаратов значительно затруднено многими факторами. В космосе здоровье космонавтов подвержено многим рискам, и применение здесь находят только самое эффективное и передовое оборудование. Стоимость полетов в космос настолько высока, что дорогостоящим методикам всегда предпочитают более простые и менее дорогостоящие, равные альтернативы. Медицинские препараты отбираются с большой тщательностью и используются только лучшие из лучших. Причем чаще всего создаются собственные разработки, которые не только учитывают космические условия применения, а в большей степени избегают решений, основанных на конъюнктурных соображениях земной фармацевтики.

Можно сказать, что сильное фармацевтическое лобби, которому практически подконтрольна «земная медицина», является главным препятствием на пути внедрения достижений космической медицины в сфере здравоохранения. В космической медицине нет специальных структур, которые бы занимались внедрением достигнутого в земных условиях. Это, скорее, стихийный процесс. Нередко инициативы в этом направлении наталкиваются на сопротивление или по крайней мере не находят поддержку — опять-таки, из конъюнктурных соображений. Например, компьютерная диагностика состояния здоровья, общеприменяемая в космосе, могла бы использоваться каждым домашним врачом (и в домашних условиях — в каждой семье). Однако эта методика до сих пор не является повсеместно используемой.

Далее - на стр. 10

КНИГИ ПРОФЕССОРА И. П. НЕУМЫВАКИНА
 Все, что нужно обязательно знать, чтобы стать и оставаться здоровым на долгие годы полноценной жизни

«Медицина здоровья»
 3-е издание 2018 г., 334 стр.

см. стр. 8 и 16

19 лет на рынке

НОВАЯ КУХНЯ Vadim Nürnberg

TIEFPREIS GARANTIE!!

- ✓ Возможность посещения выставки кухонной мебели прямо на фабрике.
- ✓ Планирование кухни в уютной домашней обстановке.
- ✓ Возможен кредит от 0% годовых

Tel.: 0231 / 519 17 09
 Mobil: 0172 / 870 23 43

Купить новую кухню? Нет ничего проще! Оставайтесь дома...

www.einbaukuechen-dortmund.de

ЯРМАРКА ЗЕМЛЯКОВ

8-9.06.19 Pfingsten

наш стенд на ярмарке №87

кругозор

МОЁ ЗДОРОВЬЕ

Internationales Therapiezentrum Dr. Juri Brunstein

АЛКОГОЛИЗМУ-НЕТ!

Быстрое и эффективное анонимное кодирование от АЛКОГОЛИЗМА, ТАБАКОКУРЕНИЯ И НАРКОМАНИИ

помощь при **ИГРОМАНИИ, КОРРЕКЦИЯ ВЕСА**

проводит единственный в Германии ученик А.В.Довженко

Транскраниальное кодирование, алкоблокатор ПСИХОЛОГИЧЕСКОЕ КОНСУЛЬТИРОВАНИЕ

БЕСПЛАТНАЯ поддержка после кодирования.

Индивидуальное, групповое и семейное консультирование

Психокоррекция **MPU** (Berlin, Hamburg, Hannover, Bremen)

0451-612 80 24, www.dr-brunstein.de

ПРИГЛАШАЕМ В НАШУ ГРУППУ «МОЖО ZDOROWJE» в социальной сети SanusLife и на Facebook

Темы: здоровый и экологичный образ жизни, здоровье, долголетие, личностное развитие, «Медицина здоровья» по проф. И. П. Неумывакину

Страница издания: www.fb.com/mojozdorowje
 Социальная сеть SanusLife: www.fb.sanusliferu
www.velakom.sanuslife.com/deu/users/register
 (Free User - бесплатно и без дальнейших обязательств)

ПО ВСЕМ ВОЗНИКШИМ ВОПРОСАМ ОБРАЩАЙТЕСЬ ПО ТЕЛ.: 08671 929 85 75

интернет-сайт + мобильное приложение www.krugozor.de

для вашего планшета или смартфона

- Мобильный справочник русскоязычных фирм - адреса и контакты всегда под рукой! • Электронные брошюры •
- Интересные и полезные материалы в нашем блоге •

Как установить бесплатное приложение - см. на сайте

www.ok.ru/gazetakrugozor
www.vk.com/gazetakrugozor
www.facebook.com/gazetakrugozor
www.instagram.com/zeitungkrugozor

Available on the App Store | Google play

Окончание, начало на стр. 9

Так называемые, «Медицинские компьютерные системы», применяемые в космических условиях, имеют множество модификаций как для медицинской практики (активно применяются в некоторых немецких клиниках), так и для частного, индивидуального пользования. Методика компьютерной диагностики по своей точности не уступает, а возможно и превышает, традиционные методы «сдачи анализов». Во всяком случае эффективно дополняет давно установившуюся практику, позволяя в течение считанных минут получить полную картину состояния здоровья человека по методу «светофора»: где все хорошо — «зеленый свет», на что обратить внимание — «желтый свет», а опасные симптомы — «красный свет».

Эффективность простых народных средств, апробированных столетиями, традиционной медициной и вовсе предана полному забвению. А польза от внутреннего применения соды или перекиси водорода подвергается всяческому сомнению. Между тем эти простые средства для поддержания кислотно-щелочного баланса в организме применялись космонавтами, как и многие другие средства из народной медицины, уже в самом начале космической эры (см. книги на эту тему проф. И.П. Неумывакина). Разумеется, не все так уж плохо, но могло бы быть значительно лучше. Есть, конечно же, и примеры успешного применения опыта достижения космической медицины в земных условиях.



Bild: International Space Station / NASA

В статье десятилетней давности «Космическая медицина: что она дает тем, кто ходит по земле?» в газете «АиФ. Здоровье» рассказывалось как в земной медицине начала применяться, так называемая, «телемедицина». После землетресения в Спитаке американцы предложили свою помощь, данные о пострадавших передавались по телевидению через спутник. «Это воспринималось как чудо!», — пишется в статье. И далее: «Земные медики впервые увидели, что такое телемедицина. И она начала развиваться на Земле».

В той же статье пишется о методике применения космических скафандров для лечения болезни ДЦП (детский церебральный паралич). «Мысль, что все это можно применить на Земле, у нас тогда не возникала. Но в начале 90-х годов к нам в институт приехала Ксения Александровна Семенова, из-

вестный невролог, которая работала с детьми, больными ДЦП, и спросила, можно ли попробовать наши костюмы для лечения ее больных. (...) На заводе «Звезда» сделали костюмы маленьких размеров — «Адельи». Они позволяли детям ощутить позу. После этого дети не только делали первые шаги, но и начинали говорить. Потому что центры движения и центры речи расположены в мозге рядом и связаны между собой.

Профессор Семенова создала в России более пятидесяти центров лечения ДЦП. Основала школу, где этой методике учили врачей. Метод пошел в Польшу, в Израиль... Сегодня такой костюм применяется и при лечении инсультов, черепно-мозговых травм, а также тех многочисленных неврологических патологий, которые сопровождаются расстройством двигательной сферы.

Полет Юрия Гагарина за пределы земной атмосферы открыл космическую эпоху в истории человечества. Именно тогда наука значительно расширила свои познания о человеческом организме — его колоссальных резервных возможностях. Долгое время революционные открытия космической медицины оставались секретными, после окончания Холодной войны они открыты для всех желающих. Но таковых пока немного. И здесь книги, написанные профессором И. П. Неумывакиным, как и вся его деятельность, которую он направлял на освоение опыта, накопленного космической медициной, в земных условиях, являются тем уникальным случаем, когда специальные знания получают массовое распространение.

Таким образом знания, собранные космической медициной, позволяющие дальнейшее применение через книги — это большой и значимый шаг в верном направлении. Прямое внедрение методик и разработок космической медицины, невзирая на конфликты интересов с традиционной медициной — это должно стать следующим таким шагом. Безусловно, космическая медицина, развиваясь далее, может не только привести человека к звездам, но и сделать лучше его жизнь дома — на Земле.

подготовила **Ольга ВАСИЛЬЕВА**,
inosmi.ru, aif.ru, kosmi.ru

Дополнительную информацию по данной теме вы найдете в материалах рубрики «Мое здоровье» на сайте: www.krugozor.de

Anzeigen

Anzeige



проф. И.П. Неумывакин



НЕ ПРОПУСТИ В СЕБЕ БОЛЕЗНЬ!

**Центр био-физикальной диагностики и терапии.
Клиника медицинских космических технологий
профессора И.П. Неумывакина в Касселе.**

ВНИМАНИЕ!

В новой клинике и диагностическом центре применяется **новейшая методика терапии атеросклероза, сердечно-сосудистых заболеваний с помощью Gefäßchirurgie** - без скальпеля, а значит, без огромного риска для жизни. Результат выздоровления превзойдет все ваши ожидания - вы вновь почувствуете себя полными сил и энергии.

Дорогие родители! Теперь в нашем центре открыто и диагностическое отделение ДЛЯ ДЕТЕЙ, в котором работает высококлассный врач-педиатр. Пройдите вместе с вашим ребенком безболезненную всестороннюю диагностику по новейшим современным методикам на хромосомном уровне и дайте ему шанс избавиться от болезней!

Био-физикальная терапия во всем мире спасает пациентов, когда традиционная терапия в их случае оказывается бессильна.

Консультации врачей проводятся индивидуально. Приходите к нам всей семьей.

Tagesklinik und Bioenergetisches Zentrum

Maybachstr. 9, 34127 Kassel

Тел.: 0561/73 96 404

0173/95 46 522

агностики, где вам наконец-то установят причину вашей болезни, проведут полное обследование с головы до ног и биорезонансную терапию. Там работают врачи высшей категории, доктора наук, терапевты, в том числе наши соотечественники, и можно общаться на русском языке. За годы работы популярность Центра возросла настолько, что пришлось перебраться в более просторное здание, из врачебного праксиса он вырос в амбулаторную клинику. Это позволяет принять на обследование, оказать своевременную и квалифицированную помощь намного большему числу страдающих людей.

Как проходит обследование?

Вы приезжаете на назначенную встречу, и в течение нескольких часов мы занимаемся всесторонним анализом вашего здоровья. Сначала мы проводим обследование «живой капли крови» (Dunkelfeld-Blut-Diagnostik). Вы сами увидите, нет ли в вашей крови пораженных клеток, радиоактивных и тяжелых металлов, опасных грибов и вирусов, которые являются причиной многих коварных заболеваний, а вы о них даже не подозреваете.

Ведь пока не очистить кровь, никакие витамины и минералы не помогут нам с вами укрепить иммунную систему, а значит, перестать болеть!

Затем вы увидите, в каком состоянии каждый ваш орган - редкая возможность своими глазами посмотреть на себя внутри и с помощью доктора понять, что дало в организме сбой и как восстановить здоровье. После чего, на основе обследования мы проводим био-физикальную терапию, успех которой подтверждают результаты анализов до и после начала ее проведения. Таким образом, у нас в клинике вы не только комплексно обследуетесь, но и сразу же сможете восстановить свое здоровье.

Оздоровительная система

С прошлого года клиника работает на аппаратах, приобретенных в Центре космических испытаний г. Москва, по технологиям, разработанным профессором И.П. Неумывакиным. Профессор в течение 30 лет был связан с космической медициной, являясь создателем уникального стационара - космической больницы на борту корабля. В клинике представлена комплексная оздоровительная система профессора И.П. Неумывакина.

Знакомая ситуация, правда ведь: вы ходите от одного врача к другому, но никто из них не говорит, в чем причина вашей болезни?! Они выписывают мази и таблетки, которые не излечивают болезнь, а только снимают боль. А болезнь развивается, вы чувствуете себя все хуже и теряете веру в выздоровление. Но чтобы вылечить вас, нужно выявить причину заболевания. А вот к этому, как мы все хорошо знаем, врачи не стремятся, особенно если перед ними пациент не частной, а государственной больницы. Где же пройти по-настоящему глубокое всестороннее обследование и узнать причину недомогания? Узнать - значит, вовремя начать лечение - пока не поздно, пока болезнь не стала неизлечимой!

Многие наши земляки уже знают, куда обращаться за помощью, особенно те, кто был на грани жизни и смерти. И советуют своим родственникам и знакомым: поезжайте в Кассель, в Центр био-физикальной ди-

Яхимов – первый в мире радоновый курорт



Западно-чешский курорт Яхимов расположен в густой лесной долине у подножия Крушных гор, на высоте 650 метров над уровнем моря. Это место является уникальным благодаря не только большому количеству найденных здесь полезных ископаемых, но главным образом — наличию мощных подземных термальных источников. Яхимовские источники имеют высокое содержание необыкновенного газа — радон. Эти источники обладают целебными свойствами и оказывают благоприятное воздействие при заболеваниях опорно-двигательного аппарата. С 60-х годов Яхимов стал исполнять исключительно роль курорта. Все шахты и рудники были закрыты, за исключением одной шахты «Свornость», в которой до сих пор добывается главное подземное богатство — вода, приносящая исцеление. Кроме высокого содержания радона, в состав её входят редкие элементы — молибден, титан и бериллий. Вода подается 6 раз в неделю в лечебные корпуса, которые оборудованы так, чтобы обезопасить пациента от влияния побочных элементов распада радона. Курорт открыт в течение всего года и может принять одновременно 1140 пациентов.

Преимущества яхимовского способа лечения

- Водные процедуры практически не имеют противопоказаний и могут применяться при повышенном давлении, сердечной недостаточности (за исключением острой), нарушении кровообращения, в том числе для пожилых людей с сердечно-сосудистыми заболеваниями, которым противопоказано лечение на грязевых курортах.
- Оптимальный состав яхимовских радоновых ванн и возможность принимать радон через самый большой человеческий орган — кожу — дает хороший эффект без вредного побочного воздействия радонного излучения на организм. Эффект от лечения длится продолжительное время: для хронических заболеваний — 8-14 месяцев, для неосложненных заболеваний — до нескольких лет.

По многочисленным Вашим просьбам, отвечаем какие заболевания успешно лечатся радоном.

- заболевания суставов
- периферийной нервной системы и позвоночника
- кожные заболевания
- улучшает состояния больных сахарным диабетом или подагрой
- улучшает состояния после травм и операций
- специализируется на лечение болезни Бехтерева

С 2005 года в Яхимове введена в действие соляная комната. Её целительный воздух предназначен для лечения:

- заболеваний верхних дыхательных путей
- астмы
- хронических бронхитов
- аллергии
- нервозности
- депрессивных состояний
- хронической усталости
- ослабленного иммунитета
- кожных заболеваний
- повышенного давления
- сердечных проблем
- заболеваний щитовидной железы и желудочно-кишечного тракта

Вдыхая лечебный воздух, насыщенный микроэлементами, слушающая приятную расслабляющую музыку, Вы имеете возможность отключиться от проблем суетной жизни и восстановить внутренние силы Вашего тела и души, без необходимости ехать к морю.

Курорт Яхимов является исключительным

Абсолютное большинство гостей повторно возвращается на этот курорт. Десятое, двадцатое, даже тридцатое пребывание на курорте Яхимов не является исключением, рекордсменом стал клиент, который посетил курорт более пятидесяти раз. Поэтому можно сказать, что своих гостей тут doskonale знают. Познакомьтесь с уникальным курортом и Вы также будете охотно возвращаться в Яхимов!

И помните главное, что ничего не ценится так дорого как здоровье!

По вопросам приобретения путёвок о доставке на курорт а так же по доплате от больничных касс звоните по телефону в Германии:

Reisebüro Sterntravel
Tel.: 0234-3849328
www.sterntravel.de
Возможна покупка путёвок в кредит

РЕГУЛЯРНЫЕ РЕЙСЫ

Германия ↔ Украина

Kaufmann Reisen и ODRI

объединились для Вашего комфорта

Низкие цены -
высокий комфорт

Инфо и заказы в Германии:

Tel.: 02632 - 49030

Online бронирование с выбором мест!

www.kaufmann-reisen.de

E-mail: info@kaufmann-reisen.de

У НАС ДЕШЕВЛЕ, ЧЕМ В ИНТЕРНЕТЕ!

URLAUB 2019

FRÜH BUCHEN - MEHR SPAREN!!

Bramscher Str. 246 • 49090 Osnabrück

LAST MINUTE - APRIL 19

4* Hotel & ab 7 Tage & AI

Türkei	ab 299 €	Griechenland	ab 499 €
Tunesien	ab 299 €	Kanaren	ab 599 €
Ägypten	ab 499 €	Emiraten	ab 799 €

Kreuzfahrt ab 7 Tage, VP & Hotel Verlängerung, incl. Flug:

7 Tage NilShif+7 Tage Hotelx14 Tage ab ab 579 €

MSC Fantasia 7 Tage Mittelmeer+ 7 Tage Hotel mit HP am 22.04 ab 965 €

AIDAbella - Aida Purvon Dubai nach Mallorca am 03.05.19x13 Tage ab 1319 €

ЭКСКУРСИИ ПО ЕВРОПЕ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ

★ КУРОРТЫ	САНАТОРИИ	★
Карловы Вары	от 50€	ДОСТАВКА НА КУРОРТЫ
Маринские Лазни	от 44€	АВТОБУСАМИ ИЗ ДОМА
Курорт Яхимов	от 60€	Курорты в Венгрии - Левиз, Сарвар и др. от 450€ рР с доставкой автобусом
Курорты в Польше	от 35€	
Курорты в Литве	от 50€	

Санатории в Украине, России, Словакии, Венгрии, Тунисе и др.

Tel. 0541-66 89 773 • Fax 0541-66 89 785 • www.dana-reisen.de

АВИАБИЛЕТЫ

Абакан	от 255 €	Москва	от 79 €
Алматы	от 265 €	Ростов	от 89 €
Астана	от 180 €	Самара	от 99 €
Барнаул	от 149 €	Саратов	от 170 €
Бишкек	от 220 €	Ст.-Петербург	от 50 €
Воронеж	от 170 €	Ташкент	от 260 €
Душанбе	от 574 €	Уральск	от 128 €
Екатеринбург	от 119 €	Уфа	от 129 €
Караганда	от 265 €	Челябинск	от 119 €
Киев	от 50 €	Новосибирск	от 149 €
Краснодар	от 129 €	Омск	от 159 €
Красноярск	от 139 €	Оренбург	от 129 €
Мин.Воды	от 99 €	Павлодар	от 188 €

+ Сборы аэропорта

АВТОБУСЫ

Online бронирование

ВИЗЫ от 30 €

ОТДЫХ НА МОРЕ • ЭКСКУРСИИ ПО ЕВРОПЕ • КУРОРТЫ

069 - 84 84 74 69

Sprendlinger Landstr. 115 • 63069 Offenbach • info@russwelt-reisen.de

www.russwelt-reisen.de

Блог на сайте газеты: www.krugozor.de

МЫ НЕ ЕДИНСТВЕННЫЕ, МЫ ПРОСТО НАДЕЖНЫЕ

- дешевые билеты на АВТОБУСЫ
- АВИАБИЛЕТЫ, Ж/Д билеты
- ЭКСКУРСИИ по Европе и ВИЗЫ
- Грузоперевозки по всему миру
- ОТДЫХ и ОТЕЛИ в любой точке мира

КУРОРТЫ

SUPER AKTION:

проезд на автобусе в Чехию от 65 € при заказе отеля

LASTMINUTE

☎ 0511-215 34 11

СКИДКИ ДЕТСКИЕ И ДЛЯ ПЕНСИОНЕРОВ

DAVENSTEDTER STR. 60
30453 HANNOVER

СЕМЕЙНЫЙ ОТДЫХ

NEU! ONLINE BUCHEN!

www.cargoost-reise.de

САНАТОРНО-КУРОРТНОЕ ЛЕЧЕНИЕ

Санаторно-курортное лечение в лучших санаториях Европы

НАШ 18-ЛЕТНИЙ ОПЫТ

поможет сделать Вам правильный выбор

ГАРАНТИЯ ЛУЧШЕЙ ЦЕНЫ!

ПУТЁВКИ ИЗ ПЕРВЫХ РУК ПО СНИЖЕННЫМ ЦЕНАМ

- КАРЛОВЫ ВАРЫ
- МАРИНСКИЕ ЛАЗНЕ
- ФРАНТИШКОВЫ ЛАЗНЕ
- ЯХИМОВ

- ДРУСКИНИНКАЙ
- БИРШТОНАС
- БАД-ФЛИНСБЕРГ
- КОЛОБЖЕК

0234-3849328

Заказ по интернету:
www.sterntravel.de

Высылаем бесплатный каталог

- Доставка от дома до санатория комфортабельными автобусами из всех регионов Германии
- Возможна оплата через наличную кассу

АВИАБИЛЕТЫ+ВИЗЫ

ОТКРЫТА ПРОДАЖА НА ЛЕТО-2019

Абакан от 199,-	Иркутск от 175,-	Н.Новгород от 129,-	Ростов от 69,-
Алматы от 119,-	Караганда от 165,-	Нижнекамск от 189,-	Самара от 179,-
Астана от 119,-	Казань от 89,-	Новокузнецк от 199,-	Саратов от 89,-
Анапа от 99,-	Кемерово от 149,-	Новосибирск от 119,-	Семипалатинск от 315,-
Барнаул от 139,-	Кишинев от 129,-	Одесса от 145,-	Симферополь от 131,-
Бишкек от 109,-	Краснодар от 129,-	Омск от 125,-	Сочи от 99,-
Братск от 335,-	Красноярск от 199,-	Оренбург от 119,-	С.-Петербург от 79,-
Владивосток от 585,-	Кустанай от 285,-	Ош от 135,-	Сургут от 189,-
Волгоград от 139,-	Мин. Воды от 99,-	Павлодар от 205,-	Тараз от 230,-
Горно-Алтайск от 249,-	Москва от 69,-	Пермь от 99,-	Ташкент от 159,-
Екатеринбург от 89,-	Нижевартовск от 199,-		

Томск от 119,-
Тюмень от 85,-
Улан-Удэ от 359,-
Усть Каменогорск от 209,-
Уфа от 89,-
Хабаровск от 409,-
Харьков от 99,-
Худжанд от 275,-
Челябинск от 99,-
Чимкент от 309,-

и др. города

Цены указаны без сборов аэропортов

J&S OHG

Хотите издать собственную книгу?
Запросите информацию:
08671 / 929 85 75
или по e-мэйл:
kniga@vela-verlag.de

www.knigomir.de
www.facebook.com/knigoizdat

WWW.POLETELI.DE
02361-582 000

J&S OHG, Hernerstr. 24
45657 Recklinghausen

ПРОСТАТИТ

НАДО ЛЕЧИТЬ ПРОФЕССИОНАЛЬНО И ВОВРЕМЯ

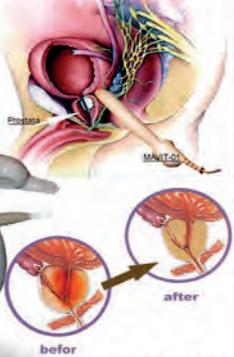
ФИЗИОТЕРАПЕВТИЧЕСКИЙ АППАРАТ ДЛЯ КУРСОВОГО ЛЕЧЕНИЯ БОЛЕЗНЕЙ ПРОСТАТЫ

"МАВИТ-01"

ИСПОЛЬЗУЕТСЯ:

- в домашних условиях, самостоятельно
- в клинике
- в санатории

Sertifikat EU
CE 0044



ПОКАЗАНИЯ:

- хронический простатит
- аденома простаты
- уретропростатит
- слабая потенция

Три фактора лечения:

- сложный вибромассаж
- магнитные импульсы
- глубинное тепло

Противопоказание - онкология простаты

Подробная информация - на сайте, или по телефону РУС\НЕМ

Tel: 02203-965377, 0176-57724553

www.medtechnik.biz

MKT MED Theodor-Heuss Str.76, 51149 Köln

РОССИЯ, КАЗАХСТАН ... ИТД.

ЭКСПРЕСС-ВИЗЫ

в течение 24 часов

Тел.: 02203-9350112

Приглашаем к сотрудничеству по вопросу открытия виз.

BESCH GUS Service GmbH
Hauptstr. 422 • 51143 Köln
www.besch-reisen.de
пн.-пт. с 9.00 до 18.00 час.

BESCH REISEN
с 1994 года

САМОЛЕТЫ
АВТОБУСЫ
ПАРОМЫ
СТРАХОВКИ
ОТДЫХ
ЛЕЧЕНИЕ

СПРАВОЧНИК

www.krugozor.de

!Устные и письменные переводы (RU-DE)!

Polina Gottmann – Dipl.-Jura (RU) / Dipl.-Kffr. (DE) – присяжный переводчик.

Заверенные переводы (ISO R-9) + Легализация и Апостиль.
Прием документов из любой точки Германии. Экспресс-переводы.
Цены на сайте WWW.RUS-OFFICE.DE
+ 49 (177) 8349806
info@rus-office.de

Dr. Alexandra Kostinski.

Praxis für Psychotherapie. С 1997 г.
Кодирование алкоголизма, наркомании, курения, игромании. Подготовка к МПУ с гарантией. Rubensstr. 126, 48165 Muenster
Tel.: 02501-96 33 90, Fax: - 91
Mobil.: 0171-26 52 536
www.dr-kostinski.de

Therapie-Zentrum Panta Rhei.

Dr. Juri Brunstein. Анонимное кодирование от алкоголизма и табакокурения. Лечение наркомании. Наш адрес: Krempelsdorfer Alle 28b, 23556 Lübeck
Tel.: 0451-61 28 024, 0179-91 06 20
E-Mail: beratung@dr-brunstein.de
www.dr-brunstein.de

LikaRt UG

Пищевые добавки, продукты для здоровья, косметика.
Postfach 561040, 33087 Paderborn
E-mail: info@likart.de
Tel.: 05251-4173012
www.likart-ug.de

Bioenergetische Praxis.

Maybachstr.9, 34127 Kassel. Tel.: 0561-73 96 404, 0173-95 46 522
bioenergetische-praxis@arcor.de

DR.MED.DENT H.G. FRITZ.

Berliner Str.8, 74321 Bietigheim-Bsg.
Зубные скобы (Zahnspannen) съемные и несъемные без доплаты пациента. Лечение с 3-х летнего возраста (оплата через больничную кассу).
Лечение и профилактика храпа (оплата через больничную кассу)
Тел.: 07142-62255

СТРАХОВАНИЕ

Waldemar Rausch Versicherungsbüro

Все виды страхования
Tel.: 08679-969251, 0171-7511800
Ebner-Eschenbach-Weg 28, 84508 Burgkirchen
www.allianz.de/vertretung/waldemar.rausch
waldemar.rausch1@allianz.de

ВНЕСЕНИЕ В СПРАВОЧНИК ГАЗЕТЫ «КРУГОЗОР»

Тел.: 08671 929 85 73
E-Mail: n.kippes@vela-verlag.de

Все данные вносятся также в мобильный справочник - бесплатный App **krugozor** и на сайт газеты «Кругозор»
www.krugozor.de

Impulse e.V.
SCHULE FÜR FREIE GESUNDHEITSBERUFE

NEUE BERUFE - GUTE CHANCEN

- Heilpraktiker/in
- Gesundheitsberater/in
- Fitness- und Wellnesstrainer/in
- Tierheilpraktiker/in
- Mediator/in
- Trad. chin. Medizin
- Ayurveda
- Klientenzentrierte Gesprächsführung
- Dozent in der Erwachsenenbildung
- Ernährungsberater/in
- Psychologische/r berater/in
- Seniorenberater/in
- Feng-Shui-Berater/in
- Entspannungstrainer/in
- Homöopathie
- Erziehungs- und Entwicklungsberater/in
- Spirituelle Lebensberatung
- u.v.m.

Staatlich zugelassene Fernlehrgänge mit Wochenendseminaren in vielen Städten. Beginn jederzeit möglich! Nähere Informationen auf unserer Homepage.

www.impulse-schule.de

Impulse e.V. · Rubensstr. 20a · 42329 Wuppertal · Tel. 0202/73 95 40

Наши проекты в социальных медиа сайт газеты: www.krugozor.de

www.ok.ru/gazetakrugozor

www.vk.com/gazetakrugozor

www.fb.com/gazetakrugozor

www.instagram.com/zeitungkrugozor

www.fb.com/groups/gazetakrugozor

www.facebook.com/mojzodorowje

www.facebook.com/torzhestwa

www.fb.com/idealefirma

www.fb.com/knigoizdat

РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ «КРУГОЗОР», НА САЙТЕ И В МОБИЛЬНОМ ПРИЛОЖЕНИИ
www.krugozor.de · тел.: 08671 929 85 73 · E-Mail: n.kippes@vela-verlag.de

Имбирь (Ingwer), считается целебным растением, который также применяется в виде специй в кулинарии. Родиной имбиря является Западная Индия и Юго-Восточная Азия.

Пришелец с Востока

На санскрите имбирь значит «универсальное лекарство». Как пряность, имбирь применяется для приготовления почти всех блюд, чаев, употребляется и в чистом виде, «вприкуску», с лимоном и солью. Обычно в продаже можно найти свежий и сухой (молотый) имбирь. Он прекрасно сочетается с другими пряностями и входит в состав смесей «карри». Чтобы подготовить свежий имбирь к использованию, с него надо соскоблить кожу и натереть на терке. Предлагаем вам несколько народных рецептов с использованием имбиря для лечения различных заболеваний и недугов:

* Имбирь в отваре с цветами черной бузины, перченой мятой и тысячелистником применяется для снятия сильных болей в животе.

* Небольшой кусочек имбиря позволит защитить рот и горло. Для этого необходимо очистить кожу, срезать небольшой ломтик, положить в рот и пососать, ощущая пощипывание. Когда снизится действие эфирных масел, ломтик можно будет надкусить.

* Порошок имбиря, смешанный с водой (получается паста) или натертый имбирь, прикладывают как компресс на место локализации боли — от головной боли, боли в спине и при хроническом ревматизме.

* Если съесть перед едой чайную ложку свежего натертого корня имбиря с лимонным соком, добавив чуток соли, ваш организм сможет достаточно легко переварить пищу и вдобавок избавиться от токсинов.

* При зубной боли хорошо уменьшить боль поможет разжеванный кусочек имбиря, который необходимо прикладывать на больной зуб. Он уничтожит вредные микробы, останется приятный запах.

* От мышечной усталости и ломоты хорошо помогает имбирная ванна. Для этого необходимо в литр воды добавить 2-3 столовых ложки порошка имбиря, довести до кипения и покипятить примерно 10 минут, затем отвар вылить в ванну. Имбирная ванна расслабляет и снимает мышечные боли.

* От морской болезни и от укачивания в транспорте очень помогает прием 1-1,5 г имбиря (0,5 ч/л.) с чаем или с минеральной водой за 30 минут до или во время путешествия. Беременной женщине слабый имбирный чай успешно поможет избавиться от тошноты.

* Для вытягивания содержимого фурункула, смешайте по пол чайной ложки куркумы и имбиря с водой, чтобы получилась паста, а потом нанесите полученную пасту на фурункул.

* При желудочном расстройстве смешать полстакана белого натурального йогурта с половиной стакана воды, добавить 1/4 ч/л. порошка мускатного ореха и имбиря.

* От геморроя можно принимать чайную ложку сока алоэ с небольшой щепоткой имбирного порошка 2 раза в день до пропадания всех симптомов.

Применять имбирь для лечения и в приготовлении пищи надо с учетом противопоказаний, чтобы исключить возможные осложнения, особенно при хронических заболеваниях.

Материал без сокращений на сайте www.krugozor.de/ingwer
Источник: www.nmedik.ru

УКОЛ ОТ КУРЕНИЯ!

Быстро, надёжно, без побочных явлений

Кодирование от алкоголизма

Praxis Helena Gitt
Neue Str. 50
89073 Ulm

www.helenagitt.com • Tel. 0731-7165882, Mob. 0173-3421829

ВЫСОКОПРОФЕССИОНАЛЬНОЕ ЛЕЧЕНИЕ НАРКОМАНИИ / АЛКОГОЛИЗМА

ОТ МЕТАДОНА И др. ЗАМЕНИТЕЛЕЙ ГЕРОИНА

СНЯТИЕ ЛОМКИ без СТРАДАНИЙ и ФИЗИЧЕСКОЙ БОЛИ

ПОДШИВКА долгосрочного препарата-блокатора
ВЫ НАВСЕГДА ИЗБАВИТЕСЬ ОТ ЗАВИСИМОСТИ!!!

- ДИАГНОСТИКА И ЛЕЧЕНИЕ (гепатита С, цирроза печени)
- СТАЦИОНАРНОЕ ЛЕЧЕНИЕ (комфортные условия проживания) от 10-28 дней, медицинская страховка, авиабилет, встреча
- ЛЕЧЕНИЕ В КРЕДИТ

ВНИМАНИЕ! КОНСУЛЬТАЦИЯ В ГЕРМАНИИ
тел. 030-24 61 06 75, моб. 0176-64 144 191
тел. врача 00380-48 795 31 32, 00380-97 242 29 22

VITO Reisen

Dreizehnerstr. 5 • 48159 Münster

☎ 0251-280 97 56

Bonn: 0228 - 82378615
Mannheim: 06236 - 429334

- Авиабилеты на все направления
- Курортное лечение (Чехия, Польша, Прибалтика, Хорватия)
- Бесплатное бронирование
- Отдых у моря (Турция, Испания, Италия, Хорватия, Египет)
- Визы
- Экскурсии по Европе на русском языке
- Морские и речные круизы

Алматы	от 100	Омск	от 169
Астана	от 84	Оренбург	от 169
Актюбинск	от 455	Павлодар	от 183
Бишкек	от 215	Ростов	от 149
Екатеринбург	от 139	Самара	от 120
Караганда	от 345	Сочи	от 160
Кустанай	от 385	Ст.Петербург	от 51
Киев	от 72	Уфа	от 149
Мин. Воды	от 139	Челябинск	от 149
Москва	от 55		
Новосибирск	от 169		

+ сборы аэропорта

www.vitoreisen.de
www.vito-reisen.de

РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ:

тел.: 08671 929 85 73
моб.: 0176 74 73 56 51
n.kippes@vela-verlag.de

ЯРМАРКА ЗЕМЛЯКОВ

8-9.06.19
Pfungsten

кругозор

наш стенд на ярмарке № 87

БОЛЬ В СПИНЕ? От этого можно избавиться!



Боли в спине и в позвоночнике являются наиболее частыми проблемами здоровья. Причина каждой третьей жалобы — это боль в пояснице. Часто нагрузки на рабочем месте провоцируют проблемы с межпозвоночными дисками и опорно-двигательным аппаратом. В целом из-за уменьшения физической активности мы теряем до 40% нашей мышечной массы, а это и еще неправильная нагрузка на позвоночник приводят к развитию хронических болей в суставах. Что же происходит в спине? Межпозвоночный диск смещается и давит на нервные окончания, что приводит к грыже, а затем (не дай Бог!) к параличу.

чтобы избежать операции, существуют надежные варианты помощи спине.

Фирма CERAGEM предлагает терапевтическую, признанную светилами медицины всего мира кушетку, которая за счет своей конструкции способствует растяжению и корректировке позвоночника, производит надавливание на акупунктурные точки, расслабляющий массаж, а за счет инфракрасного теплового воздействия обеспечивает лучший кровоток, а значит избавляет от недугов.



Что можно сделать? Аэробика, растяжки, гимнастика — все это помогает, но слабо, и остается только хирургическое вмешательство, а иногда и инвалидность. Но сегодня, к счастью,

Механотерапевтические аппараты **GERAGEM** — это сочетание новейших достижений в области механики, электроники и многовековых традиций восточной медицины.

Компания **CERAGEM** имеет представительство во многих странах мира. С каждым годом все больше людей узнает об уникальной возможности сохранить здоровье и излечить хронические болезни.

ВНИМАНИЕ! В демонстрационном центре города Нюрнберг, любой желающий, имеет возможность бесплатно испытать на себе воздействие терапевтической кровати **CERAGEM**. Ежедневно к нам приходят большое количество людей и говорят об улучшении своего самочувствия. Приходите и Вы сейчас — не когда нибудь и используйте эту возможность!

Оздоровительный центр у вас дома! Вы и члены вашей семьи сможете активно пользоваться чудо-массажером **CERAGEM** для лечения и предупреждения различных заболеваний.

Позвоните и мы проконсультируем Вас, как вы можете опробовать её у себя на дому.

Tel.: 0911-474 65 13,
0162-4125237
Geschäftsinhaber Eduard Obholz
Schweinauer Hauptstr. 99
90441 Nürnberg

www.ceragem-nuernberg.de

Вот лишь некоторые из отзывов пациентов:

✉ «В течение 8 лет были нервные узлы в щитовидной железе, 10 лет повышенное кровяное давление, проблемы с простатой, камень в почках, повышенное содержание холестерина и сахара, боли в пояснице. После нескольких месяцев лечения мои проблемы практически сошли на нет, и я стал чувствовать себя гораздо лучше. Огромное спасибо команде **CERAGEM**».

A. Schlappa

✉ «Мне 73 года. Когда я пришла сюда первый раз, я имела много различных проблем. Сейчас снизилось давление (130х80), проблемы с кишечником уменьшились, боли в пояснице прекратились, голова болит редко. А самое главное, у меня улучшилось само состояние и настроение. Я прихожу сюда каждый день с удовольствием, нас встречают доброжелательные, внимательные сотрудники. Огромное вам спасибо за то, что вы делаете для людей».

Frau Gieber

✉ «Большое спасибо дружной команде **CERAGEM**, которая обладает компетентными знаниями, у них всегда можно получить нужный и правильный совет».

Семья К.

www.GRED-HDS.de



ВОДЯНЫЕ ФИЛЬТРЫ

MOUNTAIN FRESH
Начни экономить!

Экономия!



НАГРЕВАТЕЛЬ ВОДЫ & ТЕРМОПОТ

Экономия!



ВОДА ДЛЯ ПИТЬЯ И ВАРКИ

Экономия!



Подробности
на Youtube
Канале

Продано
более
3500
аппаратов!

25°



- ✓ Чистая питьевая вода
- ✓ Вода в дорогу
- ✓ Вода для сиропа
- ✓ Для детского питания
- ✓ Для готовки

65°



85°



- ✓ Зелёный чай
- ✓ Чёрный чай
- ✓ Кофе

95°

UVP ~~850,-~~ • СЕЙЧАС 480,-

0511 - 22 82 129

- Удаляет кальк и другие химические загрязнения
- Устанавливается в любом месте (мобильный и устанавливается в любом удобном месте)
- Компактный дизайн и большой выбор цветных панелей

ВАШИ ПРЕИМУЩЕСТВА:

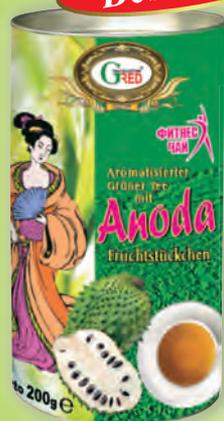
- У вас есть выбор из 4 различных настроек температуры
- Использование мгновенного нагревательного элемента

- позволяет нагревать необходимое количество воды и это делает его чрезвычайно энергоэффективным
- Замена фильтра обычно от 6 до 12 месяцев
- Сменные фильтры уже доступны от 20 €



**ПОСЕТИТЕ НАШ
 ЧАЙНЫЙ ИНТЕРНЕТ МАГАЗИН**
 ВКУСНЫЙ ЦЕЙЛОНСКИЙ ЧАЙ

Bestseller



Приём заказов по телефону:
 Tel: +49 (0) 511 22 82 129
 Mo - Fr: 10.00 - 17.00 Uhr



ОДИН КЛИК И МЫ К ВАШИМ УСЛУГАМ

Скачайте наше приложение „GRED Tee“ в Google Store и вы всегда получите актуальную информацию о чае, рецепты, видео, скидки и предложения на наш товар! **Здесь вы можете заказать наш чай по WhatsApp, Viber и Skype!**



**ЧАЙНЫЙ РАЙ
 ДЛЯ ГУРМАНОВ**



www.GRED-TEE.de

Место, где встречаются все!

**RUSSISCHER
JAHRMARKT**

8-9

июня 2019

Bad Salzflun



ТИМАТИ



Natascha Wright ex

La Bouche



Шура



Фристайл



**Анастасия
Тиханович**



**Ядвига
Поплавская**



СЮРПРИЗ!



**Михаил Жуков,
исполнитель песен
«РУКИ ВВЕРХ»**



Capital Bra



Olexesh



**140 ударов
в минуту**

**Natalie Kuhjat ★ Одиссей ★ Милан Савич
Владимир Бычек ★ PROMENAD FM ★ Na Din
Алекса Астер и Иван Детцель ★ Slata Shanna & Alex
Weiser ★ Uljana & Nikolaj ★ Hopstop Banda ★ V. Komzin
Apelhans ★ Tanzclub Blau - Silber**



20€ - предварительная стоимость билета

25€ - стоимость билета в день проведения

Заказ по тел.: **05731 - 245 15 73** или на сайте **www.jarmarka.de**

Потенциал 400 Форте - 400 любовных ночей

Препарат «Потенциал 400 Форте» это 400 любовных ночей в году. Именно 400, так как вы можете провести любовную ночь и днём. И это не потолок!

Потенциал 400 Форте - надёжность, стойкость, результат!

Процесс возникновения мужской эрекции очень сложный. В нём участвует практически весь организм, начиная от мозга и вплоть до сердечных сосудов и самого сердца. При сексуальном возбуждении мужчины в половом члене происходит следующее. Артерии, приносящие кровь к пещеристым и губчатому телам, расширяются, а вены, по которым кровь оттекает, резко сужаются. В результате в телах полового члена скапливается значительное количество крови и возникает эрекция. Такое состояние сосудов сохраняется на протяжении всей эрекции.

Но в конечном итоге вся половая жизнь мужчины регулируется мужским гормоном тестостероном. Количество тестостерона в крови определяет как силу так и длительность и частоту эрекции. Потенциал 400 Форте - имеет более сильное влияние на

выработку мужского гормона тестостерона чем другие препараты. Естественный, выработанный самим вашим организмом тестостерон - является лучшей гарантией вашего здоровья и мужской силы!

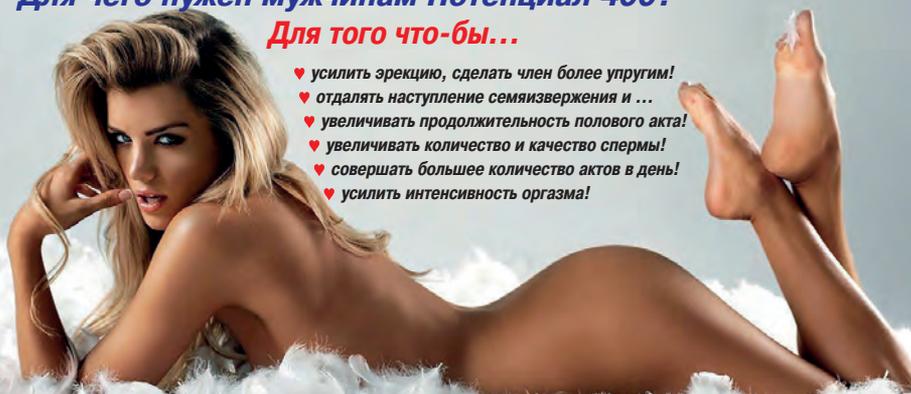
Как действует Потенциал 400 Форте

Потенциал 400 Форте применяется для увеличения выработки мужского гормона тестостерона. Именно тестостерон делает мужчину мужчиной. Тестостерон отвечает за следующие функции организма: половая деятельность, рост мышечной массы, привлекательность для женского пола. Женщины обладают способностью оценивать уровень тестостерона мужчины, чем больше его уровень, тем привлекательней мужчина. Поэтому всегда существуют мужчины на которых женщины буквально «липнут». Теперь и вы можете стать таким мужчиной!

Для чего нужен мужчинам Потенциал 400?

Для того что-бы...

- ♥ усилить эрекцию, сделать член более упругим!
- ♥ отдалить наступление семяизвержения и ...
- ♥ увеличивать продолжительность полового акта!
- ♥ увеличивать количество и качество спермы!
- ♥ совершать большее количество актов в день!
- ♥ усилить интенсивность оргазма!



НАШИ ПРЕДЛОЖЕНИЯ

- 1 упаковка -1 месяца, (усиленная эрекция) = 42,00 €
 - 2 упаковки -2 месяца, (Топ-эрекция) = 82,00 €
 - 3 упаковки -3 месяца, (женщины сходят с ума) = 110,00 €
- + 1 УПАКОВКА в ПОДАРОК!**

ЧАСТЫЕ ВОПРОСЫ:

Кому рекомендуется приём Потенциал 400?

Каждому мужчине желающему увеличить свою половую силу, привлекательность для женщин и желающему доставить своей партнёрше незабываемые мгновения. Потенциал 400 следует принимать так-же лицам занимающимся Бодибилдингом. Кроме того Потенциал 400 может сослужить огромную службу парам страдающим от бездетности.

Можно ли увеличить с помощью Потенциала 400 свой половой член?

Нет, Потенциал 400 не является средством для увеличения полового члена. Хотя отдельные лица утверждают что при приёме Потенциал 400 их член становится больше, этот эффект является лишь следствием улучшенного кровообращения в пенисе. Половой член скорее возвращается к той величине и упругости, которые он имел в свои лучшие годы.

Давно уже хочу выписать ваш продукт, но как-то боюсь что-бы никто об этом не узнал. Есть ли возможность выписать Потенциал 400 совершенно секретно?

Да, такая возможность существует. Наши операторы объяснят вам по телефону, как это сделать.

✉ Осенью сделал трёхмесячный курс Потенциала 400 Форте. Результатом очень доволен. Эрекция стала гораздо сильнее и возникает чаще. Побочных эффектов не возникло. Особенно хочу отметить, что действие сохранилось полностью до сих пор, хотя я перестал принимать четыре месяца назад. Очень правильный препарат!

Александр, 67 лет

✉ Принимаю Потенциал 400 Форте уже более двух месяцев и результатами очень доволен. Увеличилась длительность акта, усилилась твёрдость пениса. Мне уже 61 год, но имею мужскую силу как будто мне 40.

Лео, 61 год

✉ Так как у меня букет болезней (диабет, давление, простата), то я могу принимать только средства, у которых нет побочных действий. Возможно поэтому я и выбрал Потенциал 400 Форте. Препарат мне подошёл хорошо, у меня стойкое усиление эрекции и повысилась тяга к женщинам.

Марк, 57 лет

Заказ письменно: **Firma Potential 400 UG, Arnstädter Str. 50, 99096 Erfurt** (по-немецки)
Заказ по тел.: **06473 - 412 63 12** (по-русски)

Доставка 4,00 €, при заказе на сумму выше 80,00 € - доставка бесплатно.
Оплата на выбор: auf Rechnung или курьеру

Книги авторов русскоязычной Германии!

СТИХИ

также смотрите на сайте www.knigomir.de

ПРОЗА



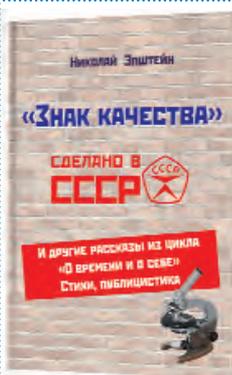
Михаил Подопригора
«Мне снится Родина моя»
Михаил Подопригора родился в Казахстане, в Актобинской области. В сборник вошли стихотворения разных лет, навеянные ностальгией по Родине. Это добрая память о ней. Это о красивой природе Казахстана. Это строки, льющиеся из глубины души. Это детства золотая пора, школьные годы и юность. Это первая любовь, ее радости и ее страдания. Все это жизнь и это все о ней!
148 стр., мягк. переплет, 2016 г.
Best.Nr. 6271 Цена **9,00 евро**



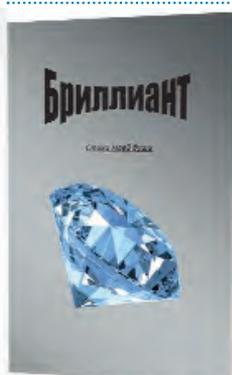
Ирма Рудко «Окунуться в прошлое»
В этой книге воспоминания, открытия и фантазии воплотились в едином повествовании о событиях давних дней: о нелегкой судьбе родителей автора, о выселении с Волги в годы войны в Северо-восточный Казахстан, а потом послевоенные годы, о юности. Некоторые события описаны стихами, некоторые фантазии — в прозе. Также все про жизнь, даже если некоторые из них имеют сказочный или лирический характер написания.
154 стр., мягк. переплет, 2018 г.
Best.Nr. 6274 Цена **7,60 евро**
ISBN 978-3-946227-42-7



Елена Шлаферман
«Сквозь сердце к сердцу и от любви к любви»
Сборник лирических стихотворений
В сборник вошли произведения автора разных лет. Лирика Елены Шлаферман — это мелодичный поток, за которым сразу угадывается необычайный талант, но который в то же мгновение растворяется в этом потоке очаровывающей поэзии, своеобразной, мерной, тихотекущей и гармоничной.
68 стр., мягк. переплет, 2015 г.
Best.Nr. 6322 Цена **4,90 евро**
ISBN 978-3-946227-01-4



Николай Эпштейн
«Знак качества»
В сборник вошли рассказы из авторского цикла «О времени и о себе», стихи, публицистика, а также космическая сказка для взрослых «Солнце в ночи». Исторические свидетельства складываются из разных источников. Простота изложения и непредвзятый жизненный стиль повествования. В этом мастерство автора книги, которому есть что вспомнить и рассказать.
146 стр., мягк. переплет, 2017 г.
Best.Nr. 6282 Цена **8,00 евро**
ISBN 978-3-946227-37-3



Елена Куксхаузен
Коллекция «Бриллиант»
Стихи моей души
В «бриллиантовой коллекции» собраны лирические размышления и открытия на вечные темы добра и зла, веры и неверия, противоречий и душевных мук, искренней дружбы и страстной любви, о смысле жизни и праздности бытия. Необычные стихи, написанные от души, со своей мелодией, с искренностью правды для неравнодушного читателя.
186 стр., мягк. переплет, 2018 г.
Best.Nr. 6323 Цена **6,00 евро**



Николай Эпштейн
«Птичий рынок»
Вторая книга Н. Эпштейна — продолжение цикла «О времени и о себе». Читателю вновь предоставляется возможность познакомиться с рассказами о веселых и грустных, случайных и авантюрных событиях, участником или свидетелем которых был автор. Любители поэзии с удовольствием прочтут стихи и мудрые «философизмы» автора, дети — рассказы о животных.
140 стр., мягк. переплет, 2018 г.
Best.Nr. 6312 Цена **8,00 евро**
ISBN 978-3-946227-38-0



Виталий Коноплев «Ступени»
сборник стихов
В книге «Ступени» читатели найдут стихотворения разных жанров — и лирику, и юмор, мягкую и жесткую сатиру, ноты меланхолии и ностальгии по ушедшей молодости и потерянной стране, а еще — философию, историю и политику в форме политических сказок. И совсем не обязательно читать эту книгу с самого начала, это не проза.
178 стр., мягк. переплет, 2017 г.
Best.Nr. 6313 Цена **5,80 евро**



Николай Эпштейн «Размышления о любви и вечности» Эссе
В третьей книге автор пробует себя в новом жанре — лирическо-философского эссе, посвященного двум актуальным проблемам современности. По мнению автора, мы вступаем в переходную фазу эволюции, в ходе которой нам будут постепенно открываться не только безбрежные дали Космоса, но и новые возможности духовной сферы человека и космического сознания.
82 стр., мягк. переплет, 2018 г.
Best.Nr. 6321 Цена **8,00 евро**
ISBN 978-3-946227-47-2

Три книги для истинных ценителей мистики!



11 «темных» историй — калейдоскоп мистических загадок, страшных открытий и тайн. Каждая из этих историй предоставит читателю материал для переживаний и раздумий в бессонные ночи, приоткроют дверь в мир неведомого.



Мистический детектив, в котором чертовщина уходит на второй план, а «первую скрипку» играют человеческие отношения, вопросы дружбы и совести на переплетении разных времен и судеб. Школьнику, ставший свидетелем убийства, выпадает множество испытаний.



В древнем баварском замке Вальденбург в прошлом находился монастырь ордена Датских Ключниц. В существующий при монастыре интернат для мальчиков попадает бледный, запуганный сирота — Вилли Кай, обладающий таинственным даром.

Людвиг Павлик
«Рыдания усопших»
396 стр., тверд. переплет, 2014 г.
Best.Nr. 6254 Цена **6,80 евро**
«Штурман»
480 стр., тверд. переплет, 2017 г.
Best.Nr. 6272 Цена **8,40 евро**
ISBN 978-3-946227-35-9
«Лютый гость»
560 стр., тверд. переплет, 2017 г.
Best.Nr. 6273 Цена **9,80 евро**
ISBN 978-3-946227-36-6

Три книги только для истинных поклонников мистических историй



«Сказочный ларец» — это сборник, в котором собраны произведения — рассказы, повествования, сказки, а также рисунки детей из Германии и России возрастом от 5 до 9 лет. В книге, посвященной детскому творчеству, собрались выдуманные и невыдуманные истории, которые были написаны самими детьми или в сотворчестве со взрослыми. Сборник объединил в себе самые неожиданные детские идеи, новые жизненные сюжеты, интересные истории и, конечно же, сказочные миры, описанные юными авторами и художниками словами на разных языках, и в красочных картинках. Здесь все возможно, здесь живут Радость, Сказка, Фантазия и еще — Любовь без всяких границ! *первое издание*

Мягк. переплет, цв. илл., 50 стр. Формат А5 Цена 4,85 евро ISBN: 978-3-946227-50-2 Best.Nr. 6325

Элеонора Мильденберг «НАМ БЫ В ЖИЗНИ ЖИТЬ, КАК В СКАЗКЕ»
Сборник сказок для детей и взрослых
Больше всех на свете сказки любят дети - Сказка про сказки - Сказка о том, как Весна к Зиме в гости пришла - Про Марью да Дарью, про Ивана да Степана - Долгий спор (басня) - Одуванчик - Сказка о Катюше - Какого цвета лето? - Тучи - Танцуют осенние листья - Лакомство для Руджика - Подковка на счастье - О Ерёме и Фоме, о богатстве и нужде, о безделье и труде, о веселье и беде - Сказка о том, как свинья в суп попала - Нету имени красивой - Моему восторгу нет предела - Мамины слова - Нам бы в жизни жить как в сказке... - Друзья - Скакалка - Ссора - Рыбалка - Фантазер - Первый раз в первый класс - В лес за грибами - Отомстил - Выходной. Понедельник - день тяжелый - Примирение - Как Денис приготовил всем сюрприз - Лучший праздник - Новый год
Best.Nr. 6274
Цвет. иллюстр., 218 стр., мягк. переплет, 2016 г. Цена **7,60 евро**

Стихи для детей!



Книжка 1 «По-Ква-Ква» / «Сказка о маленькой девочке и Золотом попугае»
Книжка 2 «Котенок - примиритель» / «Сказка о бедной сиротке и добром Дракончике»
Книжка 3 «Маша» / «Сказка о храбром Картофеле Тофеле»,
Книжка 4 «Две подружки» / «Сказка о Дождике, Ветерке и Солнечном Зайчике»
Цена каждой книги всего **7,99 евро**
КНИЖКИ-ПЕРЕВЕРТЫШИ
в каждой книжке две обложки и два раздела: стихи и сказка

Тайное становится явным

Anzeige

Если замучили проблемы в семье или на работе. Если деньги проходят сквозь пальцы, а личная жизнь никак не налаживается. Если бизнес у других идёт, как по маслу, а у тебя рвётся в клочья. И реально ты уже понимаешь, что всё это довольно странно и так не должно быть! Значит необходимо заглянуть в свою судьбу и разобраться что же там всё-таки происходит.

Негативы фотоплёнок надёжно хранят всё, что приближается к судьбе. Интернет до отказа заполнен подобными удивительными снимками. Но, как говорит Алис, должен совместиться угол света при верном наклоне фотоаппарата и тогда негатив выдаст это на бумагу. И человек получит фото, которое его сильно удивит. Иногда видно совершенно посторонних людей рядом, иногда чёткая тень человека, а иногда наблюдается исковерканная внешность самого человека. Порой меняется ландшафт, снимок делали в горах, а на фото цветущая равнина. Или интерьер вдруг изменился с обычного на совершенно непривычный. Необъяснимо, но факт. И интернет теряется в догадках, как же это происходит? Комментарии от привычных до самых фантастических, и их собирается тысячи под одним подобным фото! И только Алис знает правду, а ещё она умеет получить подобный негатив с вашей старой фотографии и показать, что же спряталось в её давнем негативе и как это выглядит на сегодняшний день.

«Отослал Алис своё старое фото, ну и пожаловался на судьбу, конечно. И прислала мне эта девочка фото, которое меня и тронуло до слёз, и потрясло одновременно. Я так же сидел на стуле, только на старом, но до боли мне знакомом, возле окна моего дома из детства, а в окне было лицо старой соседки, что ведьмой у нас в селе звали. И лицо было её перекошено от злости. Всё мне Алис написала, как мы с ребятами кота её украли и в лес оттащили, хотели посмотреть, как он в

Удивительные способности АЛИС ФИШЕР



оборотня превратится. Ну и многое другое. Зачем мы это делали? Трудно в зрелом возрасте понять, чем детство тешилось. Да только обидя той старухи мне жизнь покaleчила. Вроде бы судьба мне всё давала, а я словно в руках это удержать не мог. Вот и оказался у разбитого корыта. Алис предложила помощь и я согласился не думая. Прошло три месяца после её работы и ощущение у меня такое, что теперь я по крупицам собираю то, что когда-то по ветру развеял. Но дышать становит-

ся легче и каждое утро я знаю, что этот день улучшит мою жизнь, как и предыдущий!»

«На моём фото был вытянут нос и висел, как сосулька. Кончик его касался непонятной тени, свёрнутой клубком на моих коленях. А я просила помочь отношения с мужчиной восстановить. Алис написала, что эта тень и есть мой мужчина, и пока она его не изгонит, другого у меня не будет. О Боже! Я что уютно ожидала, только не этого! Но к моему удивлению изгнать его удалось очень быстро. А ведь я 35 лет жи-

ла одиноко. Тот, на кого пал мой выбор, вернулся и живём душа в душу!»

«Врачи мне поставили диагноз депрессия и развели руками. Мне 27 лет и маленький сын-нишка, а жить не хотелось и думать о нём не хотелось. Спасибо маме, она стучала во все двери, пока не нашла Алис Фишер. Фотографию она мне показала много позже, когда жизнь ко мне вернулась окончательно. И был на ней молния, что разбила нас с сыном и пронзала мою грудь. И было это творение человека. Я знала, что есть люди злые, но что до такой степени это может быть! До сих пор в голове не укладывается. Спасибо Алис за её нелёгкий труд и спасибо за честность.

«Сын отбилась от рук. Стал груб, бросил школу, завёл себе такую компанию, что мне сделалось страшно. Но что может мать? Я молилась день и ночь. И Бог услышал мои молитвы, я прочла про Алис. Фото его было всё в крестах и каждому кресту она объяснила значение. Работать пришлось долго и кресты с фото пропадали медленно, но всё же они пропали все до одного! Сегодня это мой сын! Мой милый и добрый мальчик! Стараюсь наверстать упущенное, верит в будущее, строит планы. Я счастлива и бесконечно благодарна Алис за её доброе сердце и огромное терпение. Пусть ей в жизни сопутствует только удача и пусть её бесценный дар спасёт ещё многих и многих!»

Если хочешь заглянуть в свою судьбу, расскажи о том, что тебя мучит, попроси о помощи. Веруй, доверяя и разрешая таинство такого рода. Это первое и единственное правильное обращение к Алис. Присылайте фото. Она его вам обязательно вернёт не испорченным. Но покажет то, что вы больше никогда и нигде не увидите.

Пишите по адресу:

Marchenko Tatiana (für Alis)

Reichenbergerstr. 36, 86161 Augsburg

Личный телефон Алис для экстренной связи:
0821-899-967-19

Нет ни одной человеческой проблемы, с которой бы не справилась Магия. И об этом знает каждая женщина. Как бы жизнь женщины не складывалась, всегда наступает такой момент, когда она начинает искать помощи именно у Магии. Семейные проблемы или не понимание окружающих, а может чьё-то злое сердце уговорить нужно или удачу повернуть лицом, а может деньги к дому притянуть. Разные причины приводят женщину к порогу человека, практикующего магию. И смотришь, что через некоторое время, женщина повеселела. А проблемы как бабка отшептала, словно и не было их никогда, рассеялись, как дым. Но бывает и наоборот. Ходит женщина и ходит по разным магистрам, а помощи как не было, так и нет. Что тут можно сказать? Только одно – не к тем людям ходит!

Про цыганскую магию слышали многие. Кто из рассказов бабушек, кто из книг, а кто и от соседки узнал о чудесном избавлении от многих проблем. Если цыганка нагадала вам что-то, не сомневайтесь, сбудется обязательно! А если взялась за дело и помощь пообещала, то до дома дойти не успеешь, как желаемое уже случится. Великая сила у цыганской магии! И возможности её велики! За мою долгую жизнь, я перевидала неимоверное количество человеческих проблем и в редких случаях помочь не могла, и то только потому, что обратились слишком поздно. В таких случаях я вижу, что свеча жизни человека догорает и раздуть её, даже магия уже бессильна! А ведь



именно болезнь души порождает болезни тела! От чего болит душа? Например от одиночества или от безответной любви, или от того, что ребёнок от рук отбилась или может на работу идти, как на муки, слишком там окружение не благодарное и агрессивное. А может нищета замучила и проблемы одна за одной посещают дом и нет им конца и края. Вот и страдает душа, томится и словно поедает своё тело изнутри. Безрадостное и горькое обречение. Нельзя этого допускать! Зачем жить плохо, если можно жить хорошо?! Магия для этого и существует, она дана во спасение! Приведите примеры из писем, которые получаю.

«Дорогая Гардена! Ваша Магия вытащила моего сына из дурной компании! Он снова вернулся в школу и у него появились такие хорошие реальные планы! Вы спасли не только его, а всю нашу семью! Мы с мужем перестали обвинять друг друга в том, что сын сбился с пути и в доме воцарился мир! Душа моя перестала плакать. Я счастлива!»

«Я встретила хорошего человека! Я не верила, что вы можете, ведь мне уже сорок. Но после вашей работы всё так быстро случилось! Думать о плохом мне теперь не хочется. Мы обустроили нашу квартиру, много шумим и как школьники за ручку гуляем по парку!

Вы вернули меня к жизни! Думаю и его тоже, ведь он, как и я был долгое время одиноком!»

«Я обращалась к вам по поводу соседней, с ума меня сводили они! Так вот, хочу поделиться радостью, переехали они! И такая милая пара поселилась в этой квартире! Ко мне вернулся сон и хорошее настроение. Спасибо тебе, дорогая цыганочка!»

«Я не верю своим глазам и ушам, но факт признаю! Вы вытащили мой бизнес из кризиса, вернее втащили его на гору! А ведь я уже с ним распрощался, да и сердце теперь работает, как часы, а ведь без таблеток не мог! Живите долго, нам на радость и на помощь!»

«Господи, как вы были правы, Гардена! Как только на работе поменялась моя начальница, так весь коллектив, словно подменили. Мы теперь живём душа в душу и самое главное, что прошла экзема на руках! Вы так и говорили, что душа успокоится и тогда тело излечит! Я теперь с радостью бегу на работу, надеюсь до пенсии на этом месте остаться!»

Не живите с бедой, какой бы она не была! Избавляйте душу от обид и страданий! Если нужна помощь, пишите, обязательно отвечу каждому. И каждому помогу. Присылайте конверт для ответа, с правильно поданным вашим адресом и почтовой маркой.

Адрес для писем:

**Olga Heinzmann
Postfach 1111, 86301 Friedberg**

Пелагея Морозовская



9-ти званная
целительница-
ясновидящая

С уважением
Пелагея Морозовская

Мир и Бог на Ваш порог! Вы ищете правду. Хотите получить поддержку и серьёзную помощь во всем. Начать жизнь с новой строки. Когда на Вашем сердце слёзы и печаль, не знаете как дальше и что же теперь делать? Проблемы трудные решить поможет Мастер Пелагея.



ГАДАЮ что было, что есть, что будет.
ОЧИЩАЮ от финансовых неудач, от личных неудач и всякого рода невезений, от наведённого на вас зла, от всех видов порч, проклятий, безбрачного венца, одиночества.

ОТВЕДУ от Вас беду и всякие негативные воздействия.
ПОМОГУ определиться в жизни, содействую для устройства на работу, успешно пройди тесты и экзамены, выиграть дело в суде, встретить свою половинку, вернуть любимого

человека, сохранить отношения и создать семью.
СТАВЛЮ защиту в бизнесе на успех дела.
ИСЦЕЛЯЮ от вредных привычек, алкогольной и наркотической зависимостей.

Целительство, Ясновидение, Магия, Гадание 04443-645590, 0179-5558167 Postfach 1225, 49408 Dinklage

ГАДАНИЕ

Обучение и посвящения (космоэнергетика, гадание)
Сохранение семьи
Коррекция поведения детей
Финансовые энергии, бизнес
Снятие порчи, сглазов, проклятий
Помощь в избавлении от болезней

• 0178-4952414 •

Лично и по фото! Психологическая помощь бесплатно! Опыт работы 40 лет!

www.krugozor.de

ЛЮБУШКА

• www.gadanie-tel.eu •
Работа с энергией - помощь парапсихолога

- ГАДАЮ НА ЛЮБЫХ КАРТАХ
- НУМЕРОЛОГИЯ
- РАССЧИТЫВАЮ ВАШ КОД УДАЧИ - ФИНАНСОВЫЙ КОД
- БИОЭНЕРГЕТИКА (ЗАРЯЖАЮ ПРЕДМЕТЫ ДЛЯ ПОМОЩИ В ЛЮБОЙ СИТУАЦИИ)

Обучение гаданию, нумерологии, биоэнергетике

Tel.: 0174-83 98 951
E-mail: lubavushka757mail.ru

Мы – ТЕ, там и с тем, во ЧТО вкладывались

Если человек жалуется, что у него чего-то нет, есть смысл посмотреть, как он в это вложился.

Любое дело хочет, чтобы ты им занимался. Я вот не пишу пару дней, занимаясь другими, конкурирующими с писательством делами, — работой, жизнью, в которой нужно функционально что-то делать, отношениями с детьми и т.д., и всё... месь писательства страшна — ах, не занималась мной, бросила — получай теперь мою отстранённость, откат, уход, отсутствие вдохновения. Хочешь вернуть меня — снова вкладывайся, отказывайся от других дел, настраивайся, давай мне своё время, энергию, свои чувства, себя.

вальная идея. Потому что в глубине себя я знаю, что скорее всего — у меня такой опыт — мои старания пойдут насмарку, в них нет смысла потому, что на самом деле я хочу не того, что я озвучиваю, а того, что под ним спрятано, а этого никогда не было.

Представьте себе человека, который пытается построить что-то на месте огромной ямы, прикрывая её дощечками, плёнкой, не имея возможности её убрать, но изо всех сил пытаюсь спрятать.

Отношения тоже требуют вложений. Будучи динамическим процессом, где что-то, много чего постоянно меняется, уходит, или, наоборот, появляется — чувства, интересы, время, во что-то точно приходится вкладываться, чтобы оно хоть выглядело или ощущалось стабильным. Доверие, интерес, уважение, баланс совместности и раздельности... — это всё то, что тоже требует вложений и есть результат выборов.

Всё вокруг требует вложений

И именно в этом месте приходится определяться, во что вкладываться, понимая что именно это и проращивать. Это понимание иногда до страстного доходит. Например, до очевидной ясности, что человек там и с тем, во что он вкладывался. Ни больше — ни меньше.

И если человек жалуется, что у него чего-то нет, есть смысл посмотреть, как он в это вложился.

Может быть, как раз тем, что чаще выбирал жаловаться и сокрушаться по поводу отсутствия чего-то и здесь оставил много своей энергии, и тогда его жалобы и эти страдания и являются тем проектом, который он создал.

Ничего не имею против жалоб, сама периодически о чём-то сокрушаюсь, но знаю, что в этом процессе важно не разгоняться, иначе сил на другое точно не останется.

Всё вокруг требует вложений. Это не только дела касается, отношений тоже. Всего, наверное, касается. Развитие чего бы то ни было требует вложений. Здесь много приходит в голову примеров. Вспоминаю то время в своей жизни, когда дети были маленькими, и с каким трудом мне удавалось вырваться из дома к первым клиентам.

Вопрос вложенных сил — во что? — всегда актуален в месте, где человек хочет, чтобы что-то было, а его нет...

Тут ещё очень важно чуть дальше продвигаться. **Если я хочу, чтобы что-то было, я этого хочу чтобы что ...?** Это тоже место, которое может забирать силы. Например, если я чего-то хочу, чтобы получить признание или любовь тех людей, которые никогда мне ни первого, ни второго не давали, то это будет изначально про-

Одиночество тоже результат выборов

То есть в каждой конкретной ситуации, где вставал выбор, что поддерживать, что важно — я, например, выбирала отстаивать свою правду, боролась за своё доминирование в паре, не сильно считаясь, не умея, возможно, считаться с тем, как моему партнёру, не умея или не хотя брать ответственность за то, что выбирая одно, я могу отвергать другое, скорее всего отвергаю другое.

По сути мне важно было поддержать СЕБЯ, а не ПРОЦЕСС отношений, в которых есть не только я.

Отношения разрушены могут быть ещё и потому, что мне не подошло платить чем-то (ощущением зависимости, потерей власти, свободы предьявления), когда именно этим нужно было рассчитывать за то, чтобы они были, остались. В этом процессе, как вы понимаете, легко можно дойти до точки, в которой уже и бороться не с кем. И это то, о чём я говорю как о чередо выборов.

Сегодня с утра я выбрала написать. Еда не готова, голова не мытая, дом не убран, но кофе выпит! Хорошо, что хоть работа сегодня в скайпе, и клиенты мои привыкли, что я могу быть «не при параде».

Алёна ШВЕЦ, gestaltclub.com

КОГДА ДУША БОЛИТ И ПЛАЧЕТ АННУШКА

В МОЁМ ПРАКСИСЕ ПРОВОДИТСЯ ЛЕЧЕНИЕ
алкоголизма, депрессии, мигрени.

Бесплодие, импотенция, снятие страхов, стресса, психологическая поддержка семьи и брака, проблемы с детьми-подростками.

Hauptstrasse 49, 73486 Adelmansfelden ☎ 0172-73 23 094



БАБУШКА ДАРЬЯ ЛЮБУЮ БЕДУ ОТВЕДУ

- ◆ Гадаю, что есть, что будет
- ◆ Избавлю от любых видов порчи, сглаза и проклятия
- ◆ Семья страдает?
- ◆ Муж пьёт?
- ◆ Гуляет?
- ◆ Буянит?
- ◆ Половое бессилие?
- ◆ Нет работы?
- ◆ Нет в доме денег?
- ◆ Бессоница?
- ◆ Одиночество?
- ◆ Венец безбрачия?
- ◆ Вдовий платок?

Тел.: 0152-59 44 62 23 Hauptstrasse 77 • 73486 Adelmansfelden

www.ok.ru/gazetakrugozor
www.vk.com/gazetakrugozor
www.fb.com/gazetakrugozor
www.fb.com/mojzodorowje
www.fb.com/sanusliferu
www.instagram.com/zeitungkrugozor
www.fb.com/torzhestwa
www.facebook.com/knigoizdat

Посетите сайт газеты: www.krugozor.de

Центр «Оазис» предлагает

Безмедикаментозное восстановление здоровья
Диагностика причин заболеваний по методу Фоля
Индивидуальный подбор высокоэффективных БАДов
нового поколения

Консультации по выходу из сложных жизненных ситуаций, конфликтов, зависимостей

Индивидуальный психологический тренинг:

Даем жизни новое направление!

Живем, думаем, творим - в духе нового времени.

Запись по тел.: 05494-9802588, 08671-5077203

oasiszent@gmail.com

Центр Гармонии и Долголетия



И снова о порчах... R

Если лет тридцать назад, по моему опыту, порча встречалась из ста человек только у десяти, то сейчас картина в корне поменялась. Чуть ли не у каждого пришедшего на прием есть порча. И это очень огорчает. Что более прискорбно, часто порчи наводят близкие люди. Главным побудительным мотивом бывают зависть и злость. Недавно я была в России, и там те же проблемы. На прием приходило много людей, и при раскладах выяснялось, что на них навели порчу родственники. Вот один из примеров: на прием пришла женщина владелица бутика в центре города. Раньше магазин был полон покупателей, а после того, как к ней в магазин зашла сестра, которая жила на зарплату воспитателя, покупатели заходить в магазин перестали. Когда я зашла в этот магазин, то сразу почувствовала, что там провели ритуал на разорение. Я спросила хозяйку, не находила ли она мелочь. «В тот день, когда была здесь моя сестра, уборщица нашла на полу много мелочи, и я положила её в кассу». Вот так из-за зависти сестра-неудачница решила разорить более успешную родственницу.

Еще один пример из практики. На прием пришла семья: на всех — и взрослых, и детей была порча, наведенная на них после покупки дома. Мне пришлось выехать к ним на место жительства. Когда я очи-



щала дом, то возле коллекции мечей главы семьи, свеча начала сильно дымить. Оказалось, что на один из экспонатов была сделана порча. «Кто подарил Вам этот меч», — спросила я хозяйка дома. Он ответил: «Моя сестра». Оказалось, что уже много лет сестра, имея мужа пьяницу, постоянно просит денег у брата. Но его жена решила прикрыть эту кормушку для родственницы. Разозлившись на брата за то, что он перестал давать ей деньги, сестра подарила ему меч, над которым провели обряд на болезни и разорение. Жаль, что те люди, которые из-за зависти или злости прибегают к Черной магии, забывают, что если порчу убрать, она вернется к тому, кто её делал, да ещё и в трехкратном размере. Есть такая старая поговорка: «Если копаешь кому-то могилу, то копей вторую рядом для себя». Если кто-то решил прибегнуть к Черной магии, помните об этом. Так как все, что вы делаете плохим другим, вернется назад, как бумеранг.

Лилия ИЛЬГ
Anzeigen

ЯСНОВИДЯЩАЯ ♦ ГАДАЛКА ♦ ПАРАПСИХОЛОГ ♦ ТРАВНИЦА

СВЕТЛАНА

Вы стремитесь узнать свою судьбу и предначертание? А может это горячее желание получить помощь в тех вопросах, которые вас мучают и тревожат?

ПОМОГУ:

- ♦ Найти или вернуть любовь ♦ Удача, бизнес ♦ Решить личные проблемы ♦ Похудеть
- ♦ Защита от порчи и слеза ♦ Зачать ребёнка ♦ Избавление от алкоголизма и наркомании
- ♦ Диагноз здоровья ♦ Удача в лото ♦ Гадание и контакт по телефону или фотографии

ВНИМАНИЕ! ДЕТИ ДО 7- МИ ЛЕТ БЕСПЛАТНО. ТОЧНЫЙ РАСКЛАД НА 2019 ГОД

ЗВОНИТЕ 06742-897141, 0170-5853381
пишите: Am Horst 4, 56283 Nörtershausen
С помощью к Вам! Светлана, мастер магии

АРИНА МАТВЕЕВНА

настоящая сибирская ясновидящая и целительница

Её обереги носят даже сильные мира сего

Снимает проклятья, отводит горе, безденежье, болезни, одиночество, поможет в самых безнадежных случаях

С её защитой вам не страшны никакие беды!

0900 -510 - 52-28

ТАТИАНА Духовная и Телесная Целительница

Истинная Ясновидящая

Вижу все, что о вас дано видеть. Знаю все, что нужно для исцеления. Скажу все, что вам необходимо знать.

- Здоровье, депрессия, деторождение
- Алкогольная и наркотическая зависимости
- Взаимоотношения с детьми и любимыми
- Снятие порчи, сглаза, неудач, денежных проблем

Реальная помощь в любой ситуации - осязаемые результаты сразу!
Тел. 05493-9927412 Моб. 0151-56662476

Лилия Ильг

Гадалка, парапсихолог, психолог, телеведущая, писатель, медалист „Лучшая книга года“

ПОЧЕТНОЕ ЗВАНИЕ

- помощь в стрессовых ситуациях
- решение личных и семейных проблем
- гадание
- снятие негативной энергии

Приём лично или по фото. Возможен выезд на дом

Postfach 111336 64228 Darmstadt www.ilija-ilg.de

ЛУЧШИЙ СПЕЦИАЛИСТ ОЗДОРОВИТЕЛЬНЫХ ПРАКТИК МИРА 2014

Тел.: 06151-36 58 630
0172 - 40 73 950
звонить до 20⁰⁰

РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ:
тел.: 08671 929 85 73
n.kippes@vela-verlag.de

ЧИТАЙТЕ
газету «Кругозор»
на вашем планшете

www.krugozor.de/archiv

Хотите издать собственную книгу?

Издательство Vela поможет осуществить Вашу мечту!

оформление, верстка и печать книг, ISBN от десяти до нескольких тысяч экземпляров

Запросите подробную информацию: www.knigomir.de

Наш e-мэйл: kniga@vela-verlag.de или тел.: 08671 / 929 85 75

газета **Кругозор**
интересно • полезно • бесплатно
с постоянным приложением

МОЁ ЗДОРОВЬЕ

в начале каждого месяца
в вашем магазине!

Теперь можно читать также на интернет-сайте газеты:
www.KRUGOZOR.de

И. П. НЕУМЫВАКИН

МЕДИЦИНА ЗДОРОВЬЯ

Беседы с космическим врачом
Мифы и реальность

Все, что нужно обязательно делать и знать, чтобы стать и оставаться здоровым на долгие годы - все в одной книге!

Купон заказа на стр. 8 и 16

Заказать книгу можно по тел.: 08671 929 85 70
а также по E-Mail: best@vela-verlag.de
(без формуляра, простым письмом)

Почтой по адресу издательства:
Vela Verlag, Burghauser Str.15, 84503 Altötting
или через интернет на сайтах:
www.magasin.de | www.atlant.de | www.amazon.com | www.knigomir.de

334 стр.
12,90 €

«ТОРЖЕСТВА»

электронная брошюра

www.krugozor.de

БЕСПЛАТНО в разделе БЛОГА «Специальные публикации»

Продолжение, начало №3-2019 стр.22
Нет у автомобиля заводского сертификата европейского качества, и он никогда не имел допуска к дорожному движению в странах ЕС, покупателю придётся в индивидуальном порядке выяснить способы и условия допуска автомобиля к дорожному движению в ЕС. Продаваемые в России новые автомобили без европейской сертификации могут иметь особенности, затрудняющие их допуск к дорожному движению в ЕС. На автомобиле без европейской сертификации вас пропустят на территорию ЕС. В Германии автомобиль подвергается глубокой технической инспекции. По итогам проверки автомобиль получит или не получит справку о соответствии техническим нормам ФРГ (ЕС). Техническая инспекция может потребовать доводку автомобиля до европейских норм, что связано с дополнительными расходами.

Я запросил районное ведомство допуска автомобилей к участию в дорожном движении и получил следующий ответ:

«Допуск импортной автомашины не представляет принципиальной проблемы. Имеет автомобиль европейский типовой допуск (europäische Typgenehmigung), он получит допуск к участию в дорожном движении в ЕС. Для сего надо представить результаты техосмотра (Hauptuntersuchung) и проверки эмиссии выхлопных газов (СОС-Bescheinigung). Проблемы могут доставлять новые автомашины без действующего допуска к дорожному движению, не соответствующие актуальным эмиссионным нормам».

Можно предложить следующий алгоритм действий. Вы выбираете подходящую вам конкретную автомашину. Вы проверяете возможность допуска к дорожному движению в ЕС понравившегося вам автомобиля в компетентном отделении TÜV и Zulassungsstelle. После приобретения обращаетесь в российский ГИБДД за транзитными российскими номерами «Для вывоза за пределы РФ». Я запросил Управление МВД Российской Федерации по Калининградской об-

Покупаем автомобиль в России

Полная статья публикуется на сайте www.krugozor.de/autorussia



Bild: lada.ru

ласти о правилах вывоза приобретенного в России автомобиля для эксплуатации за рубежом. Вот сокращённый ответ управления: Для получения транзитных номеров для перегона автомобиля своим ходом к месту постоянной эксплуатации необходимо обратиться в любое подразделение МРЭО ГИБДД УМВД РФ и предоставить автомобиль для инспекции. Для совершения регистрационного действия необходимо представить:

- ✔ Заявление по установленной форме;
- ✔ Документ, удостоверяющий личность гражданина;
- ✔ Паспорт транспортного средства;
- ✔ Договор купли-продажи;
- ✔ Свидетельство о регистрации транспортного средства;
- ✔ Оплатить госпошину;
- ✔ Страховой полис обязательного страхования гражданской ответственности владельца транспортного средства.

В интернете я видел информацию, что, якобы, по законам РФ длительно вывозить автомобили за пределы РФ имеют право физические лица с иностранным гражданством или граждане России с зарубежным ПМЖ. В актуальном ответе Управления МВД по Калинин-

градской области ясно указан предмет запроса: оформление вывоза транспортного средства за пределы Российской Федерации на постоянное пребывание. В перечне документов для выдачи транзитных номеров доказательство ПМЖ за рубежом не указано. Поэтому я считаю не актуальной встречающуюся в интернете информацию о выдаче транзитных номеров только лицам без постоянной регистрации в России.

На транзитных номерах вы можете ехать к границе ЕС на своём автомобиле. Для Калининградской области это Литва и Польша. Для проезда по странам ЕС потребуются карта краткосрочного страхования на территории ЕС. Вы без проблем сможете приобрести такую карту в месте покупки автомобиля или на границе. Заранее побеспокойтесь о месте приобретения страховой карты, иначе вас не пустят в ЕС. Возможно предварительное страхование купленного автомобиля в Германии.

Михаил РУШАНОВ

Rechtsanwalt T. Puhe
Jahnstr. 17, 60318 Frankfurt am Main
Deutschland (Germany)
Email: kanzlei@rechtsanwalt-puhe.de
www.rechtsanwalt-puhe.de
Tel.: 069 - 597 966 82
Skype: mirumir83

НОВОСТИ & СООБЩЕНИЯ

www.reise-tour24.de

Внимание! Летняя Акция - 2019!
Италия, Испания — автобус, поезд (Скидки %).
С русским ТВ в отпуск.
Абонементы от 14,50 Euro.
Tel.: 0511-5689047

Новый сервис



ВНИМАНИЕ! Новый сервис для тех, кто хочет посетить Таджикистан! Предлагаем в аренду 2-х и 3-х комнатные квартиры для проживания в Душанбе и др. районах, а также автомобиль с водителем и трансфер из аэропорта и обратно. Дополнительная информация по тел.: 0178-8148474, а также по Email: d.tadschikreise@gmx.de

ИНТЕРНАЦИОНАЛЬНЫЙ КОНЦЕРН предлагает:

- помощь в планировании и поддержке в осуществлении высокодоходного бизнеса — как основного занятия, так и дополнительного дохода;
- индивидуальный подход в подготовке и выборе в зависимости от Ваших желаний и возможностей. Мы располагаем многолетним опытом предпринимательской деятельности в различных секторах рынка. Для активных и целеустремлённых — звоните, и Вам помогут!

Тел.: 0157-716 755 86

ВНИМАНИЕ:

Короткие сообщения фирм и общественных организаций в газете «Кругозор» публикуются бесплатно
Присылайте ваше сообщение и фотоматериал в редакцию:
E-Mail: redaktion@vela-verlag.de

KÜCHEN & BADMÖBEL Schumacher

WWW.KUECHEN-UND-BADMÖBEL.DE

- индивидуальная планировка 3D у вас дома
- кредит 0% без первоначального взноса
- быстрая и профессиональная сборка
- гарантия качества и сроков
- продажа по всей Германии
- говорим по-русски

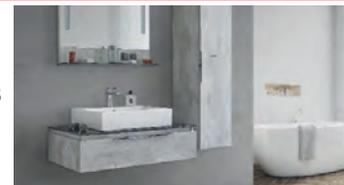
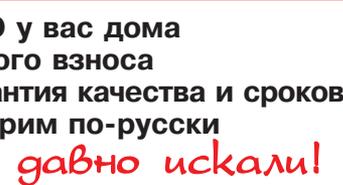
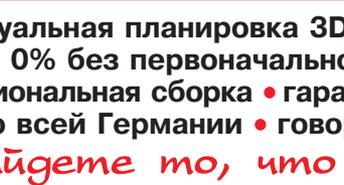
У нас Вы найдете то, что давно искали!

Tel.: 08531-135443 • 0160-3508710

Tettenweiser Str. 25A • 94060 Pocking

Ищем региональных представителей. Возможность дополнительного заработка

Пасхальная Акция до 30.04.19!
При заказе кухни — доставка и монтаж бесплатно!



Gute Preise für Ihre Reise
JANZER REISEN
 www.janzer-reisen.de

Tel.: **05772-9156757** **22 года Вашего доверия**
 Bischof-Hermann-Kunst-Platz 8, 32339 Espelkamp

АВИАБИЛЕТЫ и ВИЗЫ почтой

ЛЕТНИЙ, СЕМЕЙНЫЙ ОТДЫХ

Абакан 180,-	Кишинёв 90,-	Пермь 112,-
Адлер 110,-	Краснодар 110,-	Ростов 108,-
Астана 180,-	Красноярск 120,-	Самара 110,-
Анапа 120,-	Кустанай 250,-	С.Петербург 80,-
Алматы 250,-	Мин.Воды 120,-	Саратов 140,-
Барнаул 150,-	Москва 95,-	Симферополь 110,-
Бишкек 110,-	Н.Новгород 120,-	Сургут 160,-
Волгоград 120,-	Новокузнецк 180,-	Томск 180,-
Воронеж 110,-	Новосибирск 110,-	Тюмень 120,-
Екатеринбург 120,-	Одесса 120,-	У.Каменогск 278,-
Иркутск 150,-	Омск 110,-	Уфа 120,-
Караганда 285,-	Оренбург 140,-	Хабаровск 427,-
Кемерово 150,-	Павлодар 180,-	Челябинск 130,-

и другие города, цены в згрл. ТАХ

ОКРЫТА ПРОДАЖА БИЛЕТОВ 2019! ЗВОНИТЕ НЕ ОПОЗДАЙТЕ!

• **Экскурсии по Европе:** Франция от 69 €; Италия от 99 €; Австрия+Чехия от 69 €; Швейцария от 89 €; и др. страны
 • **СТРАХОВКИ** для Вас и Ваших гостей
 • **ТУРИЗМ и ОТДЫХ** в любой стране мира
 • **Билеты НА АВТОБУС, ПОЕЗД** по Германии и страны СНГ
 • **САНАТОРНО-КУРОРТНОЕ ЛЕЧЕНИЕ:** Белорусия, Россия, Прибалтика, Чехия, Польша, Венгрия, Германия. От 36€/сутки

КОМПЕНСАЦИЯ ОТ КРАНКЕНКАССЕ
 ТРАНСФЕР ДО САНАТОРИЯ

☎ **05772-93900** 📞 **0175-8039945** ✉ **kj@reisetyps.de**

АВИАБИЛЕТЫ • КУРОРТЫ • ТУР. ПУТЕВКИ

Vella Reisen
 Reisebüro & Konsularservice
 Linden Str. 90 • 28755 Bremen
 ☎ **0421-528 57 26**
 www.vella-reisen.de

- Авиабилеты в страны СНГ и другие
- Ж/д-билеты • Паром • Автобус
- Экскурсии по Европе и Германии на русском языке
- Курортное лечение в Польше, Чехии, Прибалтике и других странах
- Страховки
- Туристические путёвки по всему миру
- Доставка ценных писем в СНГ

✓ Обмен паспортов (Россия)
 ✓ Оформление пенсионных документов

www.reise-tour24.de

seit Juni 2006

LAST MINUTE 2019!!! ALL/DZ/1W/P. P., ab € ЗВОНИТЕ УЖЕ СЕЙЧАС!
 Mallorca 242, Bulgarien 252, Ägypten 235, Türkei 202 u.s.w.

(Лето 2019) Италия, Испания – автобус, поезд (Скидки %)

Горящие путёвки, круизы. Оплата в кредит ЭКСКУРСИИ ПО ЕВРОПЕ:
 Конс. услуги • Страховки от 1.30 € Амстердам от 19,99 €
 Брюссель от 19,99 €
 Париж от 49,99 €

Бюро переводов - Экспресс-почта Амстердам от 19,99 €
 Брюссель от 19,99 €
 Париж от 49,99 €

КУРОРТЫ, САНАТОРИИ:
 Польша, Россия, Чехия, Украина, Прибалтика, Болгария, Венгрия ... и другие

Tel.: 0511-568 90 47 • Mobil: 0159 -026 56 703 • Fax: 0511-568 90 48
 E-Mail: lora-reisen@arcor.de • Gohrdestr. 8 • 30161 Hannover

App krugozor
УСТАНОВИТЕ
газету «КРУГОЗОР»
на вашем мобильнике!

АЭРОФЛОТ
 Международные Влёты

агент а/к Engels Reisen Мы с ВАМИ с 1992 ГОДА!

Lufthansa

АВИАБИЛЕТЫ
АВТОБУСНЫЕ БИЛЕТЫ
Ж/Д БИЛЕТЫ
ВИЗЫ
ЭКСКУРСИИ
САНАТОРИИ
ОТДЫХ

☎ **069-82 32 75**
 возможен кредит

Kaiserleistr. 48, 63067 Offenbach
 Odenwaldring 102, Filial Nr. 1
 E-mail: info@engelsreisen.de

www.engelsreisen.de

Reisebüro многолетний опыт, которому можно доверять

IRINA - REISEN

АВИАБИЛЕТЫ • АВТОБУСОМ
Ж/Д БИЛЕТЫ • ВИЗЫ
ЭКСКУРСИОННЫЕ ТУРЫ
СЕМЕЙНЫЙ ОТДЫХ
САНАТОРНО-КУРОРТНОЕ ЛЕЧЕНИЕ

Тел.: **0871-276 79 99**

DeckTours ...einfach besser!
 IATA Accredited Agent

АВИАКАССЫ В АЭРОПОРТУ ФРАНКФУРТА

Авиабилеты на все направления
Визы - плановые и срочные

☎ **069 - 69 71 77 70**
 069 - 69 07 22 10 • 0172-94 52 401- (24 h)
www.decktours.de

Мы находимся в Терминале 2, зал D, стойка 822 рядом с Аэрофлотом
Last Minute Tickets! ✈ Express Visa in 3 Std!

Aero Netz Neckarkanalstr. 283 71686 Remseck
 Tel.: 07146-99 244 33

АВИАБИЛЕТЫ в кредит без %
ВИЗЫ, ОБМЕН ПАСПОРТОВ РФ
АВТОБУСНЫЕ и Ж/Д МАРШРУТЫ во все страны Европы и СНГ
ЭКСКУРСИИ ПО ЕВРОПЕ: Париж, Рим, Лондон, Вена, Прага и т.д.
СУПЕРСКИДКИ НА ЛЕТНИЙ ОТДЫХ! Испания, Болгария, Турция, Италия и т.д.
КУРОРТНОЕ ЛЕЧЕНИЕ СКИДКИ ДО 30% Чехия, Польша, Прибалтика, Израиль, Россия
ЭКСПРЕСС-ПОЧТА по СНГ

24 h

Абакан от 219,-	Кустанай от 290,-	Самара от 130,-
Астана 290,-	Мин.Воды 119,-	Саратов 219,-
Баку 129,-	Москва 319,-	Сочи 159,-
Барнаул 189,-	Мурманск 419,-	Ст-Петербург 95,-
Бишкек 129,-	Н-Новгород 129,-	Ташкент 309,-
Волгоград 149,-	Новокузнецк 185,-	Томск 199,-
Екатеринбург 149,-	Новосибирск 185,-	Тюмень 165,-
Иркутск 299,-	Омск 199,-	Уфа 119,-
Караганда 289,-	Оренбург 240,-	У-Каменогорск 259,-
Киев 89,-	Павлодар 259,-	Чимкент 299,-
Краснодар 119,-	Пермь 155,-	Челябинск 155,-
Красноярск 229,-	Ростов 139,-	и другие города

БРОНИРУЙТЕ НА САЙТЕ
WWW.AERONETZ-REISEN.DE

ost-west REISEN IATA DB

0203 / 29 888 0
WWW.OTPUK24.DE

ИСПАНИЯ | ИТАЛИЯ | ГРЕЦИЯ | ТУРЦИЯ | БОЛГАРИЯ | ХОРВАТИЯ

Самые низкие цены!
на семейные путевки на летние каникулы

ИСПАНИЯ автобусом, 10 дней, питание ALL Inkl Семья 2+2 (до 13 лет)

15.07 **Tossa Beach** **** Tossa de Mar **1583€**
 эконом-вариант Checkin Pineda *** HP 1183€
 Don Juan Resort **** HP 1284€

29.07 **Oasis Park Spa GHT** **** Lloret de Mar **1823€**
 эконом-вариант Checkin Garbi *** HP 1361€

23.08 **Surf Mar** **** Lloret de Mar **1713€**
 эконом-вариант Samba *** HP 1058€
 Fortuna Santa Susanna **** HP 1226€

СПЕШИТЕ ЗАКАЗАТЬ САМЫЕ ПОПУЛЯРНЫЕ ОТЕЛИ COSTA DORADA

Best Cap Salou **** Tossa de Mar **10 дн. HP от 344€**
 Прямо на пляже

Jaime I **** Tossa de Mar **от 359€**
 Дети отдыхают бесплатно

НАШИ НОВЫЕ УНИКАЛЬНЫЕ ПРЕДЛОЖЕНИЯ ПО ИТАЛИИ

Continental Rimini **** семья 2+1 с проездом **10 дн. HP от 1181€**
 Напротив пляжа, Подогреваемый бассейн
 Кондиционеры в номерах без доплаты
 WiFi бесплатно, Детский клуб.
 Питание - буфет.
 Дети до 13 лет - бесплатно! До 15 лет - скидка 70%

В КАЛИНИНГРАД ЕЖЕДНЕВНО!

от дома клиента комфортабельными микроавтобусами

25 лет безупречной репутации

Аренда полностью укомплектованных апартаментов с 2 спальнями в Испании (Ла Зения-район Аликанте) салон, кухня, солярий, комплекс бассейнов

Тел.: 007(4012) 601501, 007(4012) 646344, 007(4012) 587148
 Viber/WhatsApp + 7 (952) 050 51 15
 www.filandtravel.ru • E-mail: filand_travel@mail.ru

ДОРОГИЕ ЗЕМЛЯКИ!
ПРИГЛАШАЕМ ВАС ПОСЕТИТЬ ТАДЖИКИСТАН!

Предлагаем вам в аренду в Душанбе, в Куйбышеве, в Курган-Тюбе, в Колхозабаде, и др. Районов:

2-комнатные и 3-комнатные квартиры на время вашего отпуска.

Дополнительный сервис:

- Трансфер из аэропорта до апартаментов и обратно
- Аренда автомобиля с водителем

Email: **d.tadschikreise@gmx.de** • Tel.: **0178-8148474**

REMFORT REISEN REISEBÜRO
 www.remfort-reisen.de info@remfort-reisen.de

- **САНАТОРИИ ЕВРОПЫ** В т.ч. БЕЛОРУССИИ и РОССИИ Для Вас и Ваших ДЕТЕЙ
- **ЖЕЛЕЗНОДОРОЖНЫЕ билеты** Германия-Россия, Российские железные дороги
- **ОТДЫХ с видом на море** ГОРЯЩИЕ ПУТЕВКИ
- **АВИАБИЛЕТЫ** Бесплатное бронирование АВТОБУСЫ и ПАРОМЫ
- **ЭКСКУРСИИ** Все виды транспорта
- **ВИЗЫ** всех категорий

РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ «КРУГОЗОР», А ТАКЖЕ НА САЙТЕ И В СПРАВОЧНИКЕ МОБИЛЬНОГО ПРИЛОЖЕНИЯ (APP)
 тел.: 8638 886 98 63 • 0176 74 73 56 51 • E-Mail: n.kippes@vela-verlag.de

NEU! **ЛЕЧЕНИЕ в ДЕТСКИХ САНАТОРИЯХ:**

- ДЕТСКОГО ЦЕРЕБРАЛЬНОГО ПАРАЛИЧА (ДЦП)
- ХРОНИЧЕСКИХ ЗАБОЛЕВАНИЙ СУСТАВОВ и ПОЗВОНОЧНИКА
- НАРУШЕНИЙ ДВИЖЕНИЙ после ВОСПАЛЕНИЯ ГОЛОВНОГО и СПИННОГО МОЗГА и др. заболеваний

Arnoldsweilerstr. 29 52351 Düren, Deutschland ☎ **02421-49-11-44**

ГРАДИАЛИ ★★★★★

ПАЛАНГА | ЛИТВА

**10 ДНЕЙ
ВСЁ ВКЛЮЧЕНО!!!**

- ✓ ПЕРЕЛЁТ
- ✓ ТРАНСФЕР
- 10 мин от аэропорта
- ✓ ПРОЖИВАНИЕ
- ✓ ПИТАНИЕ
- ✓ 5 ПРОЦЕДУР ежедневно



от 770 € чел.



* прямой полёт из Дортмунда

0 52 51 - 686 09 20
www.mehrkur.de

Mehrkur GmbH & Co. KG • Kaukenberg 25 • 33100 Paderborn

Новый санаторий, специальная цена

Памятники www.pomni.de



Berlin, Potsdam	030 - 551 593 70
Köln, Bonn, Siegburg, Düsseldorf	0221 - 599 996 30
Düren, Aachen, Siegen, Kerpen, Bergheim	02237 - 974 63 05
Kassel, Göttingen, Hannover	0561 - 475 936 57
Paderborn, Herford, Detmold	05251 - 180 96 19
Frankenthal, Mannheim, Heidelberg	06233 - 496 60 35
Nürnberg, Ingolstadt, Regensburg	0911 - 669 977 35
Hamburg, Bremen, Oldenburg	0421 - 416 599 92
Stuttgart, Baden-Baden, Karlsruhe	0711 - 518 669 38
Neuwied, Mainz, Koblenz, Limburg	02631 - 952 49 24

• РАБОТАЕМ ПО ВСЕЙ ГЕРМАНИИ
• ВЫ МОЖЕТЕ ЗАКАЗАТЬ **БЕСПЛАТНЫЙ КАТАЛОГ 2019**

ПАМЯТНИКИ

РАБОТАЕМ ПО ВСЕЙ ГЕРМАНИИ,
ВЫСЛАЕМ БЕСПЛАТНЫЙ КАТАЛОГ
www.grabsteine-schulz.com



PADERBORN (Detmold, Bielefeld, Minden, Gütersloh, Lippstadt, Hameln) 05251 - 6931346	KASSEL (Göttingen, Baunah, Bad Arolsen, Bad Hersfeld) 0561 - 52990337
KÖLN (Bonn, Leverkusen, Aachen, Koblenz, Siegen) 0221 - 17043078	KAISERSLAUTERN (Saarbrücken, Ludwigshafen, Frankenthal (Pfalz), Heidelberg) 0631 - 37092634
ESSEN (Mülheim, Herne, Bottrop, Recklinghausen, Dortmund, Witten, Hamm) 0201 - 43759841	FRANKFURT (Mainz, Darmstadt, Aschaffenburg) 0692 - 9922574
OSNABRÜCK (Münster, Rheine, Meppen) 0541 - 20247834	MÜNCHEN (Augsburg, Ingolstadt, Regensburg, Salzburg) 0899 - 2334098
HANNOVER (Hildesheim, Salzgitter, Braunschweig, Peine, Wolfsburg) 0511 - 52489151	STUTTGART (Aalen, Heilbronn, Pforzheim, Leimen) 0711 - 83883205
DÜSSELDORF (Mönchengladbach, Krefeld, Duisburg, Wuppertal, Solingen) 0211 - 23040526	RASTATT (Baden-Baden, Offenburg, Freiburg, Müllheim, Lahr, Landau) 07222 - 9834581
HAMBURG (Schwerin, Lübeck, Kiel, Lüneburg, Rensburg, Flensburg) 040 - 30084859	ULM (Memmingen, Reutlingen, Landsberg, Kempten) 0731 - 40988555
030 - 206 707 11 BERLIN (Potsdam, Magdeburg, Leipzig, Dresden)	

(Region) Цены договорные

Книга профессора И. П. Неумывакина **РАК: причины возникновения и профилактика** Мифы и реальность

Новая книга - 2018 г.

494 стр.

ИЗ СОДЕРЖАНИЯ: ЧТО ТАКОЕ РАК стр. 173
ТЕОРИИ И ПРИЧИНЫ РАЗВИТИЯ РАКА стр. 20
- ОФИЦИАЛЬНАЯ МЕДИЦИНА О РАКЕ стр. 39
- Свойства онкологических клеток стр. 40
3 ПРИЗНАКИ И СИМПТОМЫ РАКА стр. 41 - ВИДЫ ЗЛОКАЧЕСТВЕННЫХ ОПУХОЛЕЙ стр. 46
3 РАННЯЯ ДИАГНОСТИКА стр. 49 - О РОЛИ ПРЕДРАКОВЫХ ЗАБОЛЕВАНИЙ стр. 51 - ЗАВИСИМОСТЬ РАКОВЫХ ЗАБОЛЕВАНИЙ ОТ ВОЗРАСТА стр. 52 - ОСНОВНЫЕ СПОСОБЫ ЛЕЧЕНИЯ РАКА стр. 64 - ЭКСПЕРИМЕНТАЛЬНЫЕ МЕТОДЫ ЛЕЧЕНИЯ РАКА стр. 78 - ПРОФИЛАКТИКА РАКА стр. 125 - РЕЦЕПТЫ НАРОДНОЙ МЕДИЦИНЫ стр. 272 - ЧТО ДЕЛАТЬ, ЕСЛИ БЕДА ПРИШЛА стр. 315 - АЛЬТЕРНАТИВНАЯ МЕДИЦИНА ПРОТИВ РАКА стр. 325 - ПАМЯТКА ТЕМ, КТО ХОЧЕТ БЫТЬ ЗДОРОВ стр. 481

Известна печальная статистика: в начале этого века каждый тринадцатый человек заболел онкологическим заболеванием, теперь же заболевает каждый четвертый. Мы нарушили законы Природы и продолжаем губительно действовать на экологию, наносим вред прежде всего самим себе. Человек изменился качественно, что и дает «зеленый свет» онкологическим, сердечно-сосудистым заболеваниям, появляются новые инфекции, которые легко «нападают» на человека с глубокими нарушениями иммунной системы. Это заставляет пересмотреть не только структуру нашего здравоохранения, медицины, но и каждый человек должен пересмотреть свой образ жизни, дабы сохранить свое здоровье. До какой планки нужно поднять уровень здоровья, привести организм в состояние «боевой готовности», чтобы обеспечить активное долголетие, встретить и дать отпор любой болезни, в том числе раку? В книге рассматриваются эти вопросы, и автор дает практические рекомендации, основанные на многолетнем опыте врачебной практики, целительства и собственной универсальной системы оздоровления организма «Медицина здоровья», применительно к онкологическим заболеваниям. Вся правда о раке Эбез предубеждений, предрассудков и установившихся «удобных» мнений. Информация для практического применения в домашних условиях и в повседневности, без подготовки и специальных медицинских познаний.

Дополнительная информация публикуется на сайте газеты «Кругозор» www.krugozor.ge и в соцсетях.
Издание 2018 г., мягкий переплет, 494 стр.



Регулярная цена книги **16,90 евро** плюс доставка почтой.
Пересылка по Германии одной книги - **1,80 евро** (Büchersendung), от двух книг - **3,60 евро**. Или соответственно: **4,90 евро** и **14,90 евро** - в любую страну мира по **ПРЕДОПЛАТЕ ЗАКАЗА**.

издание 2018 г. Abb. ähnlich
ISBN: 978-3-946227-46-5

Best.-Nr. 6315 **Бланк заказа / Bestellung:** * указывать полные данные обязательно!

Да, я заказываю книгу «Рак: причины возникновения и профилактика. Мифы и реальность» стоимость одного экземпляра **16,90 евро** + пересылка **1,80 евро**

* Vorname, Name:
* Strasse, Haus Nr.:
* PLZ, Ort:
* Telefon: Datum, Unterschrift:

Укажите Ваши точные данные. Оплата производится по счету после получения книги.
Commerzbank Waldkraiburg * IBAN: DE 10 711 420 410 630 263 201 * Betreff: Buchbestellung
Адрес для заказов почтой: **Vela Verlag * Burghauser Str. 15 * 84503 Altötting**
С возникшими вопросами обращайтесь по телефону: 08671 929 85 70, E-Mail: info@vela-verlag.de

Дополнительную информацию о книге высылаем по вашему запросу на E-Mail: info@vela-verlag.de
Заказать книгу вы можете без формуляра по тел.: 08671 / 929 85 70 · Fax: 08671 / 929 85 71
E-Mail: best@vela-verlag.de (укажите название книги)
в интернете - на нашем сайте: www.knigomir.de